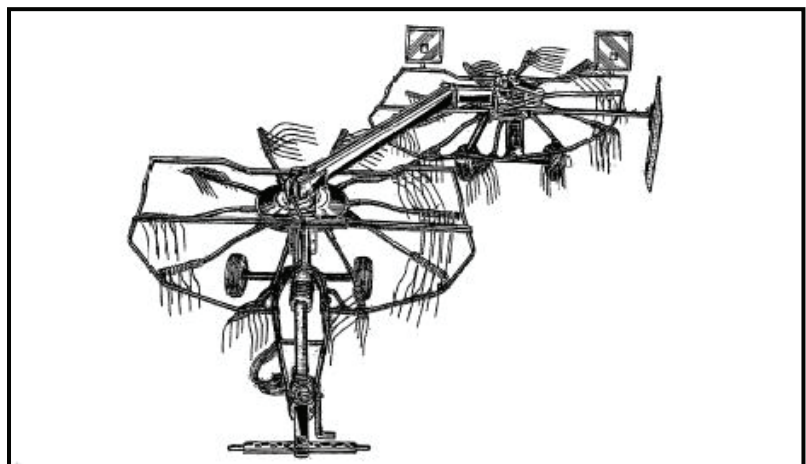
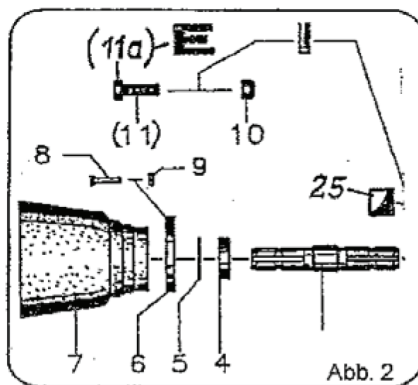
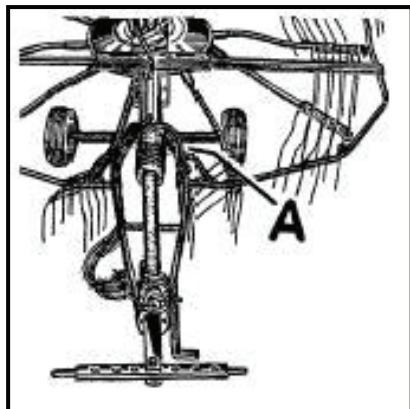


ZIEGLER

Ersatzteilliste
Spare parts list
Catalogue de pièces de rechange
Onderdelenlijst

TWIN 605-ED





Jede Maschine ist mit einem Typenschild versehen (siehe Abb. 1, Pos. A). Auf diesem Schild sind Maschinen-Typ (Abb. 3, Pos. C), Maschinen-Nummer (Abb. 3, Pos. D) und Baujahr (Abb. 3, Pos. E) angegeben. Diese Angaben müssen für jeden Kundendienstfall oder für die Nachbestellung von Ersatzteilen mitgeteilt werden. Teile deren Pos.-Nr. in einer Klammer stehen unbedingt mit Kleber einsetzen (Bsp.: obige Abbildung, Pos. E).

← = bis Masch.-Nr. = **101001** ab Masch.-Nr. 101001

Each machine is provided with one serial plate (see Fig. 1, pos. A) which contains details of the model (Fig. 3, pos. C), serial Number (Fig. 3, pos. D) and year of manufacture (Fig. 3, pos. E). This information must be communicated for customer service or when reordering spare parts. Parts with position numbers in brackets must absolutely be fitted in with glue (see Fig. 2, pos. E).

← = below mach.-no. **101001** =above mach.-no. 101001

Chaque machine est pourvue en une plaque d'identification (voir fig. 1, pos. A). Sur cette plaque d'identification figure, entre autres, le modèle de la machine (fig. 3, pos. C) ainsi que le numéro de la machine (fig. 3, pos. D) et l'année de production (fig. 3, pos. E). Ces références doivent être communiquées à tout service après-vente ou à l'occasion de chaque commande de pièces détachées. Les pièces dont les numéros sont indiqués en parenthèses doivent indispensablement être mises en place avec de la colle (voir Fig. 2, pos E).

← = jusqu'à n°. **101001** =à partir de n°. 101001

Elke machine is van een type-plaatje voorzien (afb. 1, pos. A). Op dit plaatje staat het type (afb. 3, pos. C), het serienummer (afb. 3, pos. D) en het bouwjaar (afb. 3, pos. E) aangegeven. Voor elke aanspraak op service of bij het bestellen van onderdelen zijn deze gegevens nodig. De delen waarvan de positie-nummers tussen haaktes staan, monteren met een vorgvloeistof (bijvoorbeeld afbeelding Pos. E).

← = tot Mach.-Nr. = **101001** vanaf Mach.-Nr. 101001

A ZIEGLER	
Typ: C	
Masch.-Nr.: D	Gewicht: B kg
Baujahr: E	Max. Drehzahl (min ⁻¹): H F G
ZIEGLER Landtechnik GmbH Salzgitter Str. 24 • 38275 Haverlah	
	

Abb. 3:



Verwenden Sie nur **ORIGINAL-ZIEGLER-ERSATZTEILE**.

Der Einbau von Fremdfabrikaten kann zu schweren Schäden und zum Verlust unserer Gewährleistung führen. Nachgebaute Teile, speziell Zinken, entsprechen selten den Anforderungen, und die Materialqualität kann man nicht optisch prüfen. Darum immer nur **ORIGINAL-ZIEGLER-ERSATZTEILE** verwenden!

Fit only **ORIGINAL-ZIEGLER PARTS**.

The use of other makes may lead to serious damage and the loss of our warranty. Imitation products, in particular tines, hardly ever meet the requirements and the quality of the material cannot be checked optically. Therefore only use **ORIGINAL-ZIEGLER PARTS** at all times!

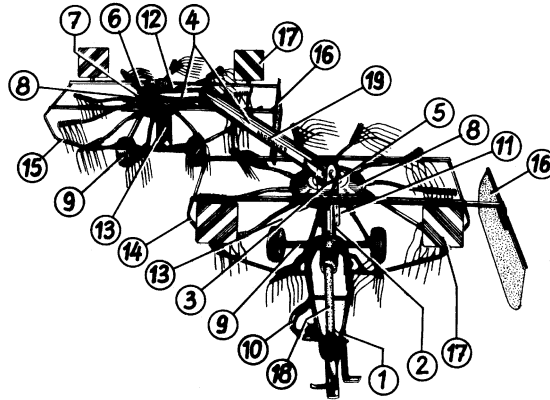
Utilisez exclusivement des pièces détachées d'origine ZIEGLER!

L'utilisation de pièces de contre-façon peut entraîner de sérieuses détériorations, et surtout vous faire perdre votre garantie. Il est rare que les pièces de contre-façon -principalement les dents- répondent à vos besoins, et de plus, leur qualité ne peut pas vérifiée visuellement.

ALORS, UN CONSEIL: N'UTILISEZ QUE LES PIECES D'ORIGINE ZIEGLER!

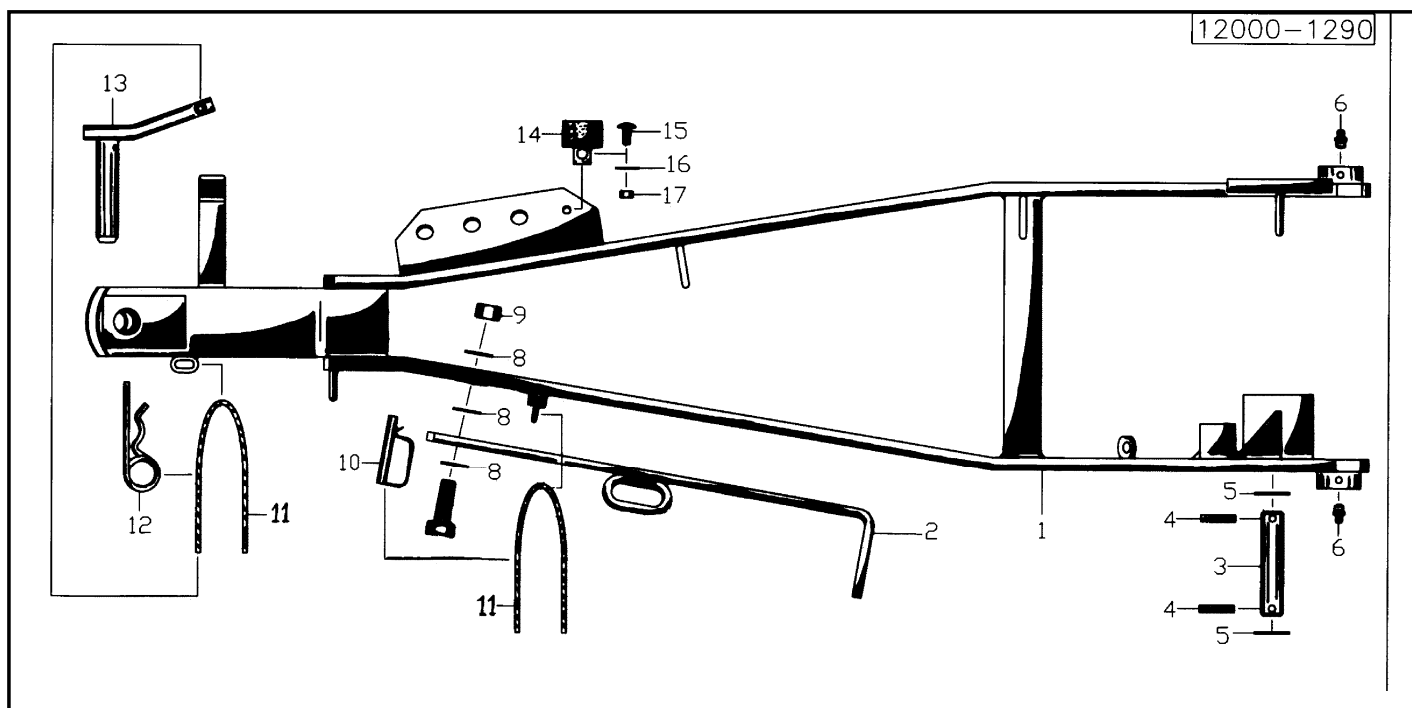
Gebruikt U alleen **ORIGINELE ZIEGLER ONDERDELEN**.

Door montage van imitatie-delen kann er zware schade aan de machine ontstaan en kann de garantie vervallen. Immitatie-delen, in het bijzonder de tanden, voldoen slechts zelden aan door ons gestelde eisen. Materiaalkwaliteit kunt U optisch niet beoordelen. Een reden te meer om **ORIGINELE ZIEGLER ONDERDELEN** te monteren.



Rotorschwader / TWIN 605-ED

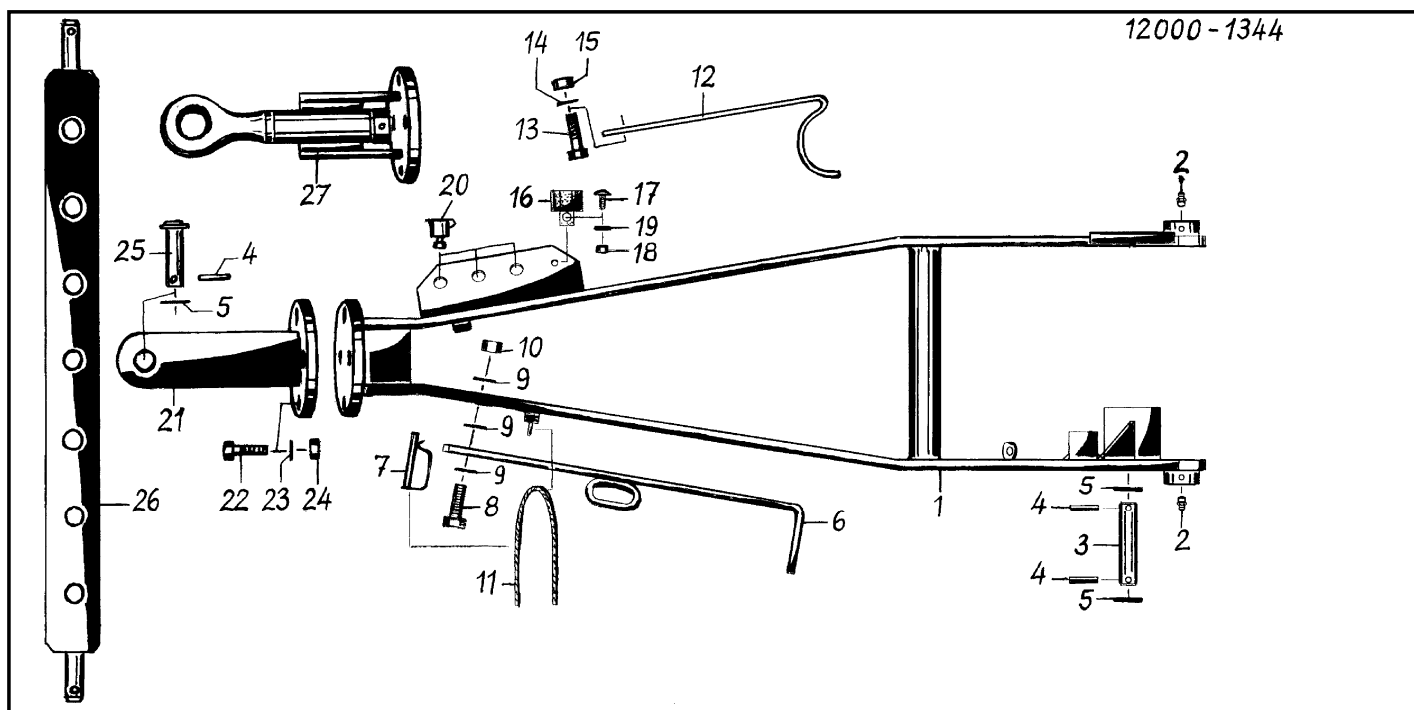
Hauptbaugruppe		Unterbaugruppe	S-NR
1	Zugdeichsel	Zugdeichsel <- 71719 Zugdeichsel 71720 ->	3 4
2	Rahmen		5
3	Schwenkgetriebe		6
4	Reduziergetriebe		7
5	Träger		8
6	Getriebe, vorn		9
7	Getriebe, hinten		10
8	Konsole		11
9	Rotor		12
10	Fahrgestell	Fahrgestell / Quadro-Fahrwerk <-71219 Fahrgestell 71220 ->	13 14
11	Quadro-Fahrwerk 71220 ->		15
12	Hydraulik	Hydraulik <- 71219 Hydraulik 71220 ->	16 17
13	Hydraulikzylinder		18
14	Hydraulikzylinder		19
15	Hydraulikzylinder		20
16	Schutz, vorne	Schutz, vorne <- 71219 Schutz, vorne 71220 ->	21 22
17	Schutz, hinten	Schutz, hinten <- 71219 Schutz, hinten 71220 ->	23 24
18	Schwadtuch / Hydraulische Verstellung		25
19	Warntafeln / Beleuchtung		26
20	Gelenkwelle 611072 (340618)	Gelenkwelle 612220 Gelenkwelle 612271	27 28
21	Abziehbilder	Abziehbilder Abziehbilder USA	29 30



Pos	Id-Nr.	Stk.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	1286
-----	--------	------	--------------	-------------	-------------	----------	------

Zugdeichsel

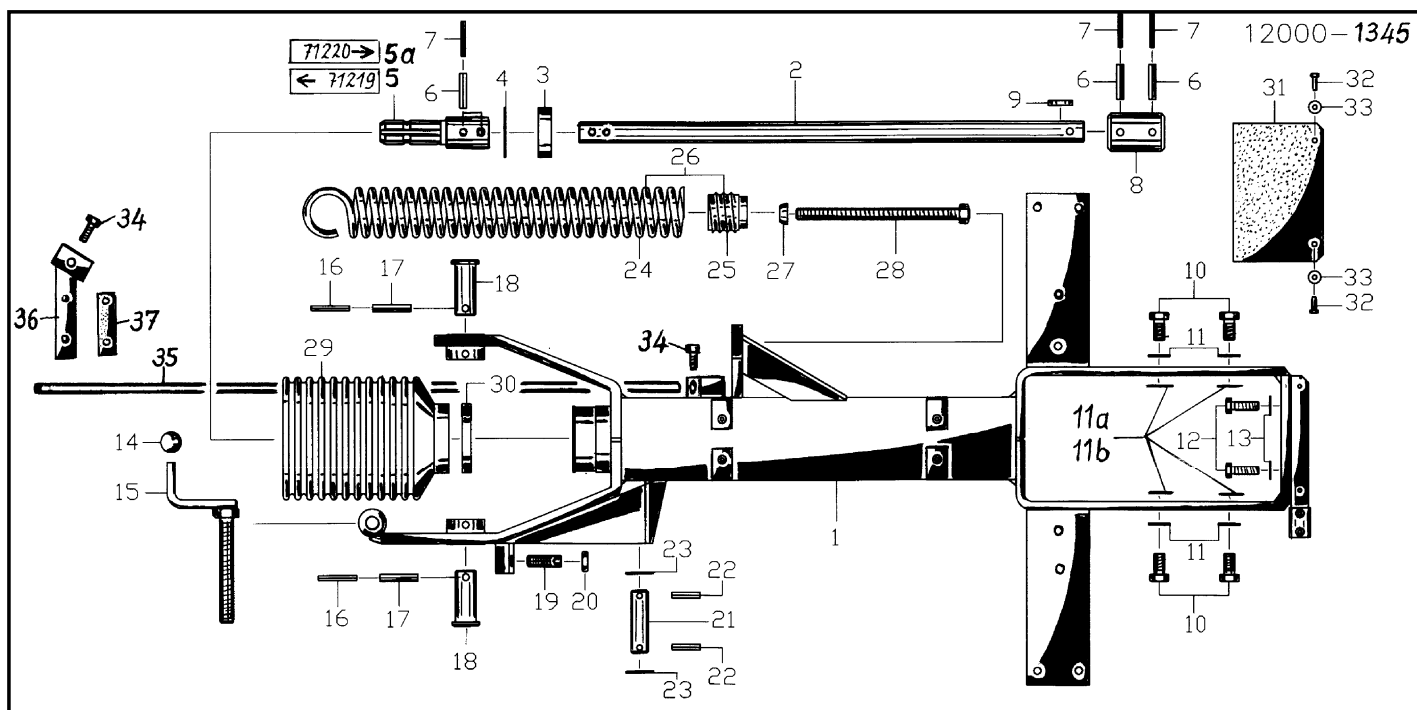
1	019281	0	Zugdeichsel	Tongue	Timon d'attelage	Dissel	
2	019282	0	Abstellstütze	Parking prop	Béquille	Steunpoot	
3	019299	0	Bolzen	Pin	Axe	Pen	
4	530107	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	8x40 DIN 1481 vz
5	520190	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	26/40x2,5 VZ
6	570265	0	Schmiernippel	Grease nipple	Graisneur	Smeernippel	H1S 8x1
7	500825	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M 16x55 DIN 933 8.8
8	520123	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	16/32x2
9	510521	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M16 DIN 985 8
10	570233	0	Stecker	Plug connector	Broche	Stekker	10v
11	015050	0	Seil	Rope	Corde	Koord	L = 500
12	570229	0	Federstecker	Spring clip	Goupille beta	Borgclip	6 VZ DIN 11024
13	019283	0	Steckbolzen	Draw bar pin	Broche d'attelage	Pen	
14	570666	0	Halter	Bracket	Support	Houder	
15	502625	0	Flachrundschrabe	Panhead bolt	Vis	Bolschroef	M8x20 DIN 603 8.8
16	520601	0	Sperrkantscheibe	Stop washer	Rondelle Belleville	Kartel schijf	SK 8B
17	510223	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M 8 DIN 934



Pos	Id-Nr.	Stk.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	1619
-----	--------	------	--------------	-------------	-------------	----------	------

Zugdeichsel

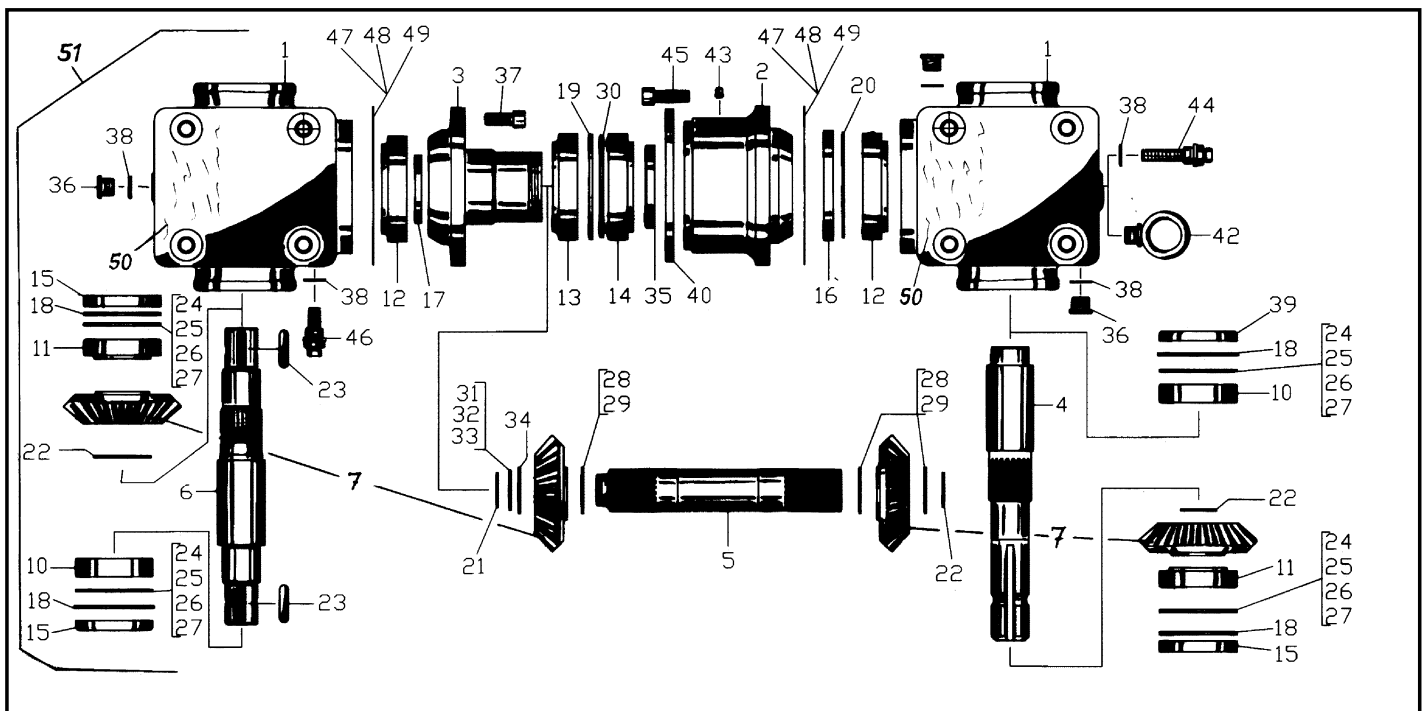
01	019354	0	Zugdeichsel	Tongue	Timon d'attelage	Dissel	
02	570265	0	Schmiernippel	Grease nipple	Graisneur	Smeernippel	H1S 8x1
03	019299	0	Bolzen	Pin	Axe	Pen	
04	530107	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	8x40 DIN 1481 vz
05	520190	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	26/40x2,5 VZ
06	019282	0	Abstellstütze	Parking prop	Béquille	Steunpoot	
07	570233	0	Stecker	Plug connector	Broche	Stekker	10v
08	500825	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M 16x55 DIN 933 8.8
09	520123	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	16/32x2
10	510521	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M16 DIN 985 8
11	015050	0	Seil	Rope	Corde	Koord	L = 500
12	010702	0	Stütze	Support	Support	Steun	
13	500501	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M 12x50 DIN931 8.8 VZ
14	520083	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	13/24x2,5 DIN 125 vz
15	510517	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M12 DIN 985 8 vz
16	570666	0	Halter	Bracket	Support	Houder	
17	502625	0	Flachrundschrabe	Panhead bolt	Vis	Bolschroef	M8x20 DIN 603 8.8
18	510223	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M 8 DIN 934
19	520601	0	Sperrkantscheibe	Stop washer	Rondelle Belleville	Kartel schijf	SK 8B
20	580020	0	Halter	Bracket	Support	Houder	DN10
21	019356	0	Zugstück	Drawpiece	Barre d'attelage	Trekstuk	
22	500921	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M14x50 DIN 933 8.8 vz
23	520616	0	Sperrkantscheibe	Stop washer	Rondelle Belleville	Kartel schijf	
24	510536	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M14 DIN985 vz
25	019357	0	Bolzen	Pin	Axe	Pen	
26	019324	0	Unterlenkerachse	Bottom pin axle	Bras inferieur arbre creux	onderste hefarm as	
27	019375	0	Zugstück	Drawpiece	Barre d'attelage	Trekstuk	



Pos Id-Nr. Stk. Beschreibung Description Désignation Benaming **1620**

Rahmen

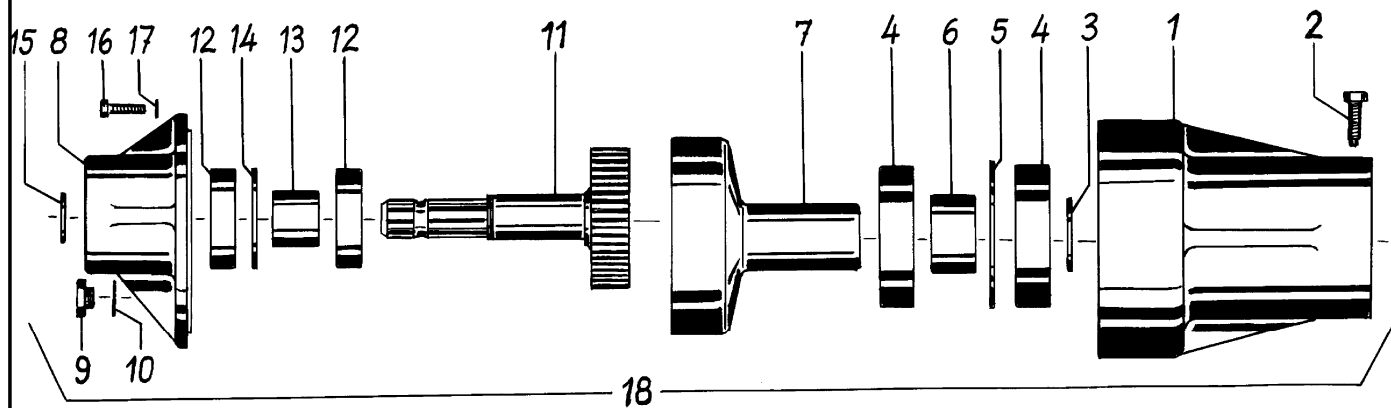
01	019264	0	Rahmen	Frame	Bati	Frame	
02	019285	0	Welle	Shaft	Arbre	As	
03	540254	0	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	Roulement	Kogellager	6306 2RS C3
04	531647	0	Sicherungsring	Securing ring	Jonc d'arret	Borgring	J 72x2,5 DIN 472
05	012103	0	Welle	Shaft	Arbre	As	
05a	019330	0	Welle	Shaft	Arbre	As	
06	530227	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spannhuls	10x50 DIN 1481 vz
07	530226	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spannhuls	6x50 DIN 1481 vz
08	019286	0	Buchse	Bushing	Bague	Bus	
09	531332	0	Paßfeder	Key	Clavette	Inlegs pie	A8x7x35 DIN 6885 vg
10	500820	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M16x35 DIN933 8.8
11	520614	0	Sperrkantscheibe	Stop washer	Rondelle Belleville	Kartel schijf	16x32x2,5 (SK16M) vz
11a	019372	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	1,0 mm
11b	019373	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	0,5 mm
12	500912	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M12x40 DIN933 8.8
13	520600	0	Sperrkantscheibe	Stop washer	Rondelle Belleville	Kartel schijf	12x27x1,8 (SK12M) vz
14	570375	0	Kugelknopf	Ball head	Boule	Kogelkop	32
15	019248	0	Spindel	Spindle	Tige filetée	Spindel	
16	530108	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	7x55 DIN 1481 vz
17	530223	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	10x55 DIN1481 vz
18	019284	0	Bolzen	Pin	Axe	Pen	
19	503569	0	Gewindestift	Set screw	Goujon	Draadstang	M 16x2,5x50 DIN 914
20	510360	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M 16x1,5 DIN 936
21	019297	0	Bolzen	Pin	Axe	Pen	
22	530107	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	8x40 DIN 1481 vz
23	520190	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	26/40x2,5 VZ
24	018475	0	Zugfeder	Tension spring	Ressort	Trekveer	
25	018476	0	Einspannbuchse	grip bushing	Bague de Serrage	Inspanbus	
26	560111	0	Zugfeder	Tension spring	Ressort	Trekveer	350 x 73 x 11
27	014279	0	Kugelscheibe	Washer	Rondelle	Schijf	
28	019098	0	Stange	Rod	Tirant	Stang	
29	610937	0	Schutztrichter	Protective cone	Protecteur	Beschermhuis	84.11.122
30	570610	0	Schelle	Clamp	Support	Klemstuk	SGT 90-112/13 C7 W1
31	600938	0	Abdeckplatte	Cover plate	Garant	Afdekplaat	
32	500886	0	Schraube	Bolt	Vis	Bout	M6x20 verz. DIN7513/A
33	520019	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	6,4/18x1,6 DIN 9021 vz
34	500771	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M 10x25 DIN 933 vz
35	019374	0	Stange	Rod	Tirant	Stang	
36	019369	0	Halter	Bracket	Support	Houder	
37	570665	0	Schelle	Clamp	Support	Klemstuk	HRRL 2L



Pos	Id-Nr.	Stk.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	1288
-----	--------	------	--------------	-------------	-------------	----------	------

Schwenkgetriebe

1	019303	0	Gehäuse	Housing	Carter	Huis	502981
2	019304	0	Nabe	Hub	Moyeu	Naaf	502815
3	019305	0	Nabe	Hub	Moyeu	Naaf	502813
4	019306	0	Welle	Shaft	Arbre	As	502054
5	019307	0	Welle	Shaft	Arbre	As	502982
6	019308	0	Welle	Shaft	Arbre	As	503496
7	019309	0	Kegelradsatz	set of bevel geass	Jeu roulements côniques	Tandwielset	502214
10	540159	0	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	Roulement	Kogellager	6207
11	541005	0	Kegelrollenlager	Taper roller bearing	Roulement a galets	Kegelrollager	30207A
12	541006	0	Kegelrollenlager	Taper roller bearing	Roulement a galets	Kegelrollager	30208 A
13	541035	0	Kegelrollenlager	Taper roller bearing	Roulement a galets	Kegelrollager	32014X
14	541027	0	Kegelrollenlager	Taper roller bearing	Roulement a galets	Kegelrollager	32013X
15	550138	0	Wellendichtung			AS 35x72x10 NBR, DIN3760	593039
16	550139	0	Dichtring	Sealing ring	Joint	Afdichting	593029
17	550140	0	Dichtring	Sealing ring	Joint	Afdichting	J 72x2,5 DIN 472
18	531647	0	Sicherungsring	Securing ring	Jonc d'arret	Borgring	J 100x3 DIN472
19	531657	0	Sicherungsring	Securing ring	Jonc d'arret	Borgring	J 80x2,5 DIN 472
20	531650	0	Sicherungsring	Securing ring	Jonc d'arret	Borgring	A 30x2 DIN 471
21	531537	0	Sicherungsring	Securing ring	Jonc d'arret	Borgring	531550
22	531550	0	Sicherungsring	Securing ring	Jonc d'arret	Borgring	A8x7x35 DIN 6885 vg
23	531332	0	Paßfeder	Key	Clavette	Ingelspie	62x72x0.1
24	520398	0	Paßscheibe	Adaptor washer	Rondelle de calage	Vulschijf	62x72x0.3
25	520399	0	Paßscheibe	Adaptor washer	Rondelle de calage	Vulschijf	62x72x0.5
26	520322	0	Paßscheibe	Adaptor washer	Rondelle de calage	Vulschijf	62x72x2.0
27	520344	0	Paßscheibe	Adaptor washer	Rondelle de calage	Vulschijf	40 x 50 x 2 DIN 988
28	520350	0	Paßscheibe	Adaptor washer	Rondelle de calage	Vulschijf	PS 40x50x1,5 DIN988
29	520349	0	Paßscheibe	Adaptor washer	Rondelle de calage	Vulschijf	90x100x3,5 551085
30	520488	0	Stützscheibe	Support ring	Rondelle d'appui	Steunschijf	SS 30x42x2,5
31	520465	0	Stützscheibe	Support ring	Rondelle d'appui	Steunschijf	PS 30x42x1
32	520333	0	Paßscheibe	Adaptor washer	Rondelle de calage	Vulschijf	30/42x0,3 DIN 988
33	520331	0	Paßscheibe	Adaptor washer	Rondelle de calage	Vulschijf	60 x 30,5 x 2,5
34	560717	0	Tellerfeder	Spring washer	Rondelle belleville	Schotelvier	M 65 x 2
35	510740	0	Nutmutter	Grooved nut	Ecrou	Moer, borg	M 16 x 1,5 - ST-A 63 DIN
36	580427	0	Verschlußschraube	Plug	Bouchon	Vuldop	M 12x30 DIN 912 8.8
37	501685	0	Zylinderschraube	Cylindrical bolt	Vis cylindrique	Bout, inbus	A10x13,5-Cu 593509
38	580794	0	Dichtring	Sealing ring	Joint	Afdichting	593762
39	570354	0	Kappe	Cap	Capuchon	Kap	593528
40	550709	0	V-Ring	V-Ring	Anneau	V-Ring	502506
42	580928	0	Verschlußschraube	Plug	Bouchon	Vuldop	598583
43	570251	0	Schmiernippel	Grease nipple	Graisseuer	Smeernippel	595950
44	580927	0	Entlüftungsventil	Breather	Reniflard	Ontluchtungsventiel	M 12x40 DIN912 8.8
45	501690	0	Zylinderschraube	Cylindrical bolt	Vis cylindrique	Bout, inbus	503028
46	570343	0	Entlüftungsventil	Breather	Reniflard	Ontluchtungsventiel	502838
47	520431	0	Paßscheibe	Adaptor washer	Rondelle de calage	Vulschijf	502839
48	520432	0	Paßscheibe	Adaptor washer	Rondelle de calage	Vulschijf	502840
49	520433	0	Paßscheibe	Adaptor washer	Rondelle de calage	Vulschijf	
50	620001	0	Getriebeöl	transmission oil	Olie	Huile pour Transmission	
51	019245	0	Schwenkgetriebe	Swivel gear box	Entrainement	Zwenkaandrijving	

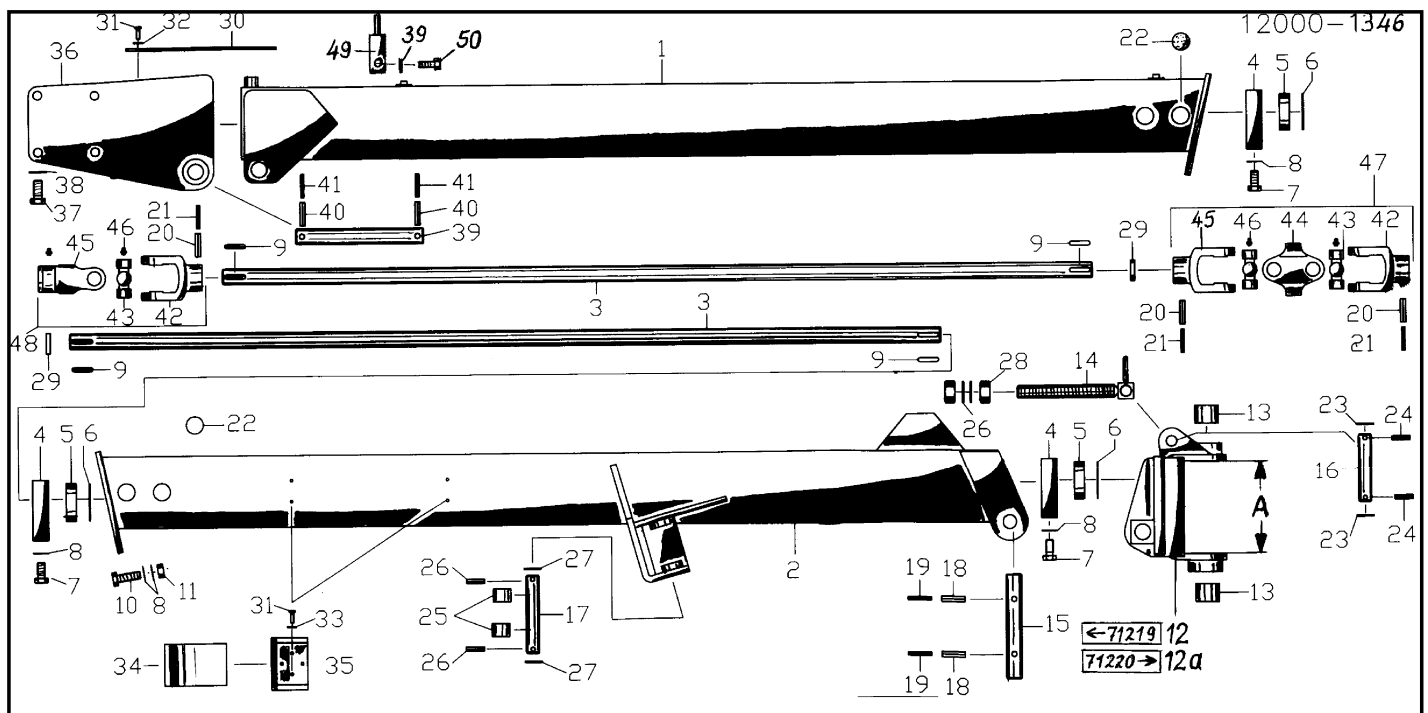


Pos	Id-Nr.	Stk.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming
-----	--------	------	--------------	-------------	-------------	----------

1621

Reduziergetriebe

01	019408	0	Gehäuse	Housing	Carter	Huis	
02	500791	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M12x40 SP DIN933 8.8
03	531539	0	Sicherungsring	Securing ring	Jonc d'arret	Borgring	A 60x2 DIN 471
04	540271	0	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	Roulement	Kogellager	6312 2RSR
05	531665	0	Sicherungsring	Securing ring	Jonc d'arret	Borgring	J 130x4 DIN 472
06	019409	0	Distanzring	Spacer	Entretoise	Afstandsring	
07	019410	0	Innenzahnrad	Gear (inner)	Pignon intérieur	Binneeste tandwiel	
08	019411	0	Deckel	Cover	Couvercle	Deksel	
09	503009	0	Verschlussschraube	Plug	Bouchon	Vuldop	M 20x1,5 DIN 910 5S
10	551111	0	Kupferdichtung	Coupling	Accouplement	Koper afdichting	20/30x2
11	019412	0	Zahnrad	Gear	Pignon	tandwiel	
12	540259	0	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	Roulement	Kogellager	6308 2RS
13	019413	0	Zugdeichsel	Tongue	Timon d'attelage	Dissel	U = 1570
14	531653	0	Sicherungsring	Securing ring	Jonc d'arret	Borgring	J 90x3 DIN 472
15	531528	0	Sicherungsring	Securing ring	Jonc d'arret	Borgring	A 40x1,75 DIN 471
16	500748	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M8x25 DIN 933 8.8
17	520532	0	Federring	Spring lock washer	Rondelle-frein	Veerring	8 DIN 128
18	019359	0	Reduziergetriebe	Reduction gear	Boîtier réducteur	Reduceeraandrijving	

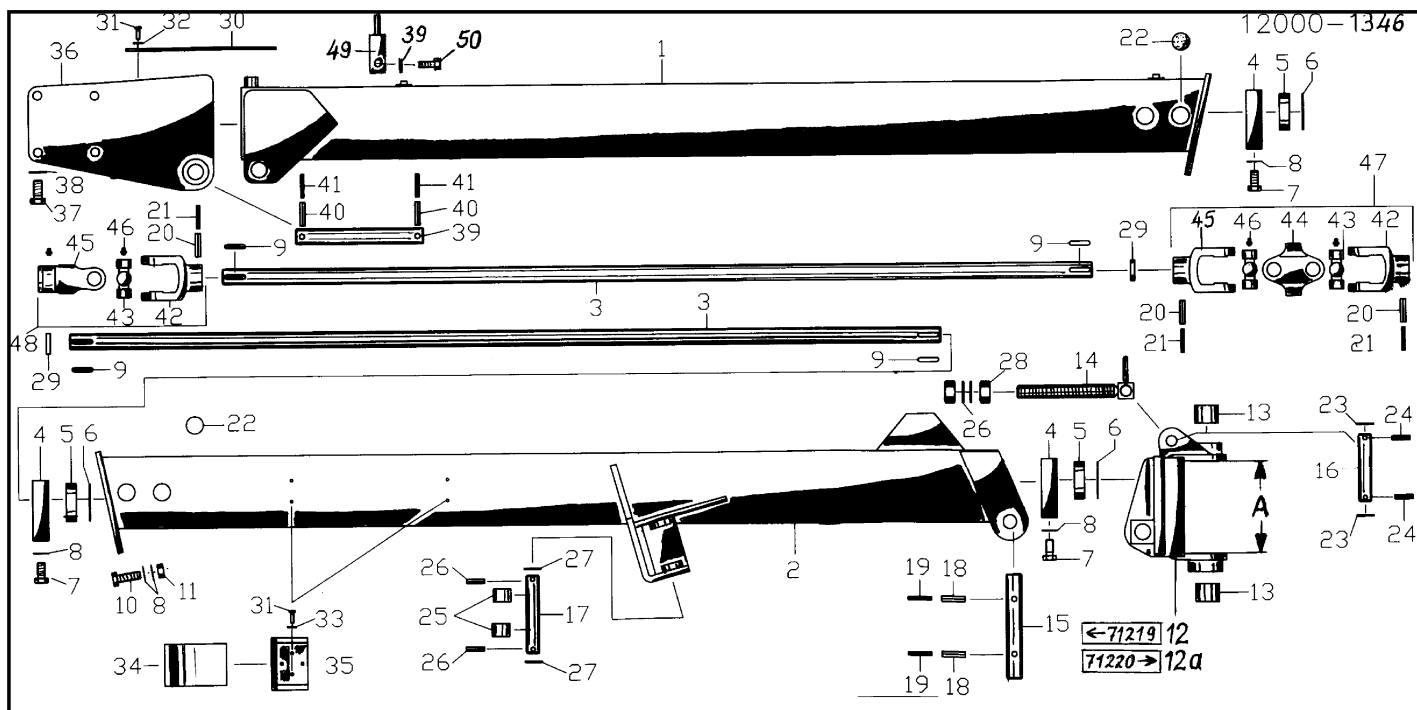


Pos	Id-Nr.	Stk.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	
-----	--------	------	--------------	-------------	-------------	----------	--

1622

Träger

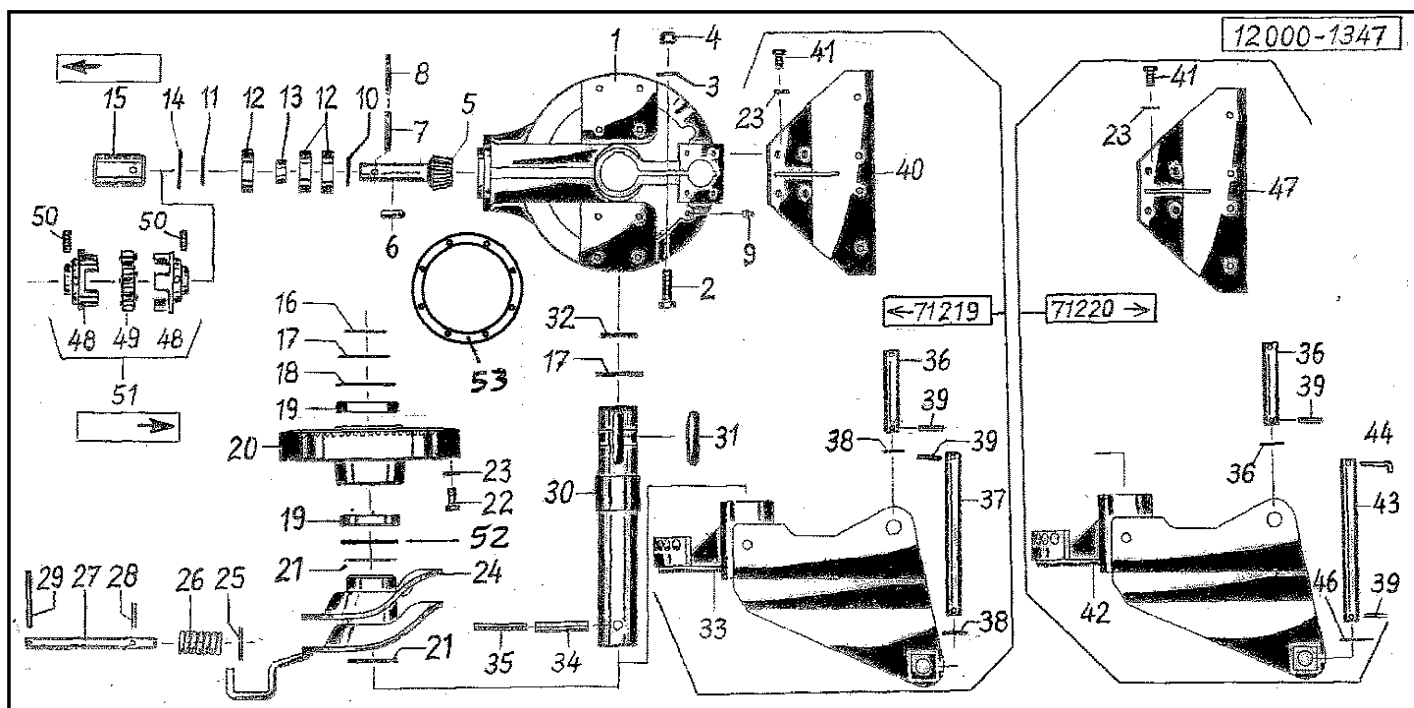
01	019253	0	Träger	Bearer	Poutre	Drager	
02	019256	0	Träger	Bearer	Poutre	Drager	
03	019255	0	Welle	Shaft	Arbre	As	
04	019254	0	Lagerbock	Block	Support	Lagerbok	
05	540254	0	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	Roulement	Kogellager	6306 2RS C3
06	531647	0	Sicherungsring	Securing ring	Jonc d'arret	Borgring	J 72x2,5 DIN 472
07	500810	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M 14x30 DIN 933 8.8
08	520616	0	Sperrkantscheibe	Stop washer	Rondelle Belleville	Kartel schijf	
09	531333	0	Paßfeder	Key	Clavette	Inlegsple	A8x7x40 DIN6885 C45
10	500814	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M 14x45 8.8 DIN 933
11	510536	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M14 DIN985 vz
12	019257	0	Klammer	Clamp	Bride	Houder	A = 177
12a	019351	0	Klammer	Clamp	Bride	Houder	A = 187
13	541734	0	Einspannbuchse	Clamping bush	Bague de fixation	Inspanbus	40/45x34 DIN1498
14	019263	0	Stabilisator	Stabilizer	Stabilisateuer	Stabilisator	
15	019295	0	Bolzen	Pin	Axe	Pen	
16	019294	0	Bolzen	Pin	Axe	Pen	
17	019267	0	Bolzen	Pin	Axe	Pen	
18	530112	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	10x45 DIN 1481
19	530064	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	6x45 DIN 1481
20	530227	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spannhuls	10x50 DIN 1481 vz
21	530226	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spannhuls	6x50 DIN 1481 vz
22	601018	0	Stopfen	Plug	Bouchon	Dop	GPN 300 F26 PHT
23	520153	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	21/33x2,5 vz
24	530105	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	8x35 DIN 1481 vz
25	019268	0	Distanzring	Spacer	Entretoise	Afstandsring	
26	520190	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	26/40x2,5 VZ
27	530107	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	8x40 DIN 1481 vz
28	510248	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M24 DIN934 8 vz
29	019293	0	Distanzring	Spacer	Entretoise	Afstandsring	
30	600590	0	Abdeckplatte	Cover plate	Garant	Afdekplaat	
31	500886	0	Schraube	Bolt	Vis	Bout	M6x20 verz. DIN7513/A
32	520019	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	6,4/18x1,6 DIN 9021 vz
33	520020	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	A6,4/12,5x1,6 VZ
34	600935	0	Bremskeil	breaking bloc	cale de blocage	wiegeg	
35	600936	0	Halter	Bracket	Support	Houder	
36	019260	0	Konsole	Console	Console	Konsool	
37	500818	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M16x30 DIN933 8.8
38	520614	0	Sperrkantscheibe	Stop washer	Rondelle Belleville	Kartel schijf	16x32x2,5 (SK16M) vz
39	019296	0	Bolzen	Pin	Axe	Pen	
40	530223	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	10x55 DIN1481 vz
41	530108	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	7x55 DIN 1481 vz
42	612224	0	Nabengabel	Nave yoke	Machoire	Gaffelstuk	
43	612235	0	Kreuzgarnitur	Univ. joint assembly	Croisillon	Kruisstuk	174354
44	612234	0	Doppelgabel	Double fork	Machoire double	Kruisstuk, dubbel	
45	612236	0	Nabengabel	Nave yoke	Machoire	Gaffelstuk	123118
46	570251	0	Schmiernippel	Grease nipple	Graisseuer	Smeernippel	598583
47	612216	0	Doppelgabel	Double fork	Machoire double	Kruisstuk, dubbel	
48	612217	0	Kreuzgelenk	Cross joint	Croisillon	Kruisstuk	
49	019377	0	Halter	Bracket	Support	Houder	



Pos	Id-Nr.	Stk.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	1622
-----	--------	------	--------------	-------------	-------------	----------	------

Träger

50	500820	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M16x35 DIN933 8.8
----	--------	---	-------------------	-----------	-----	---------------	-------------------

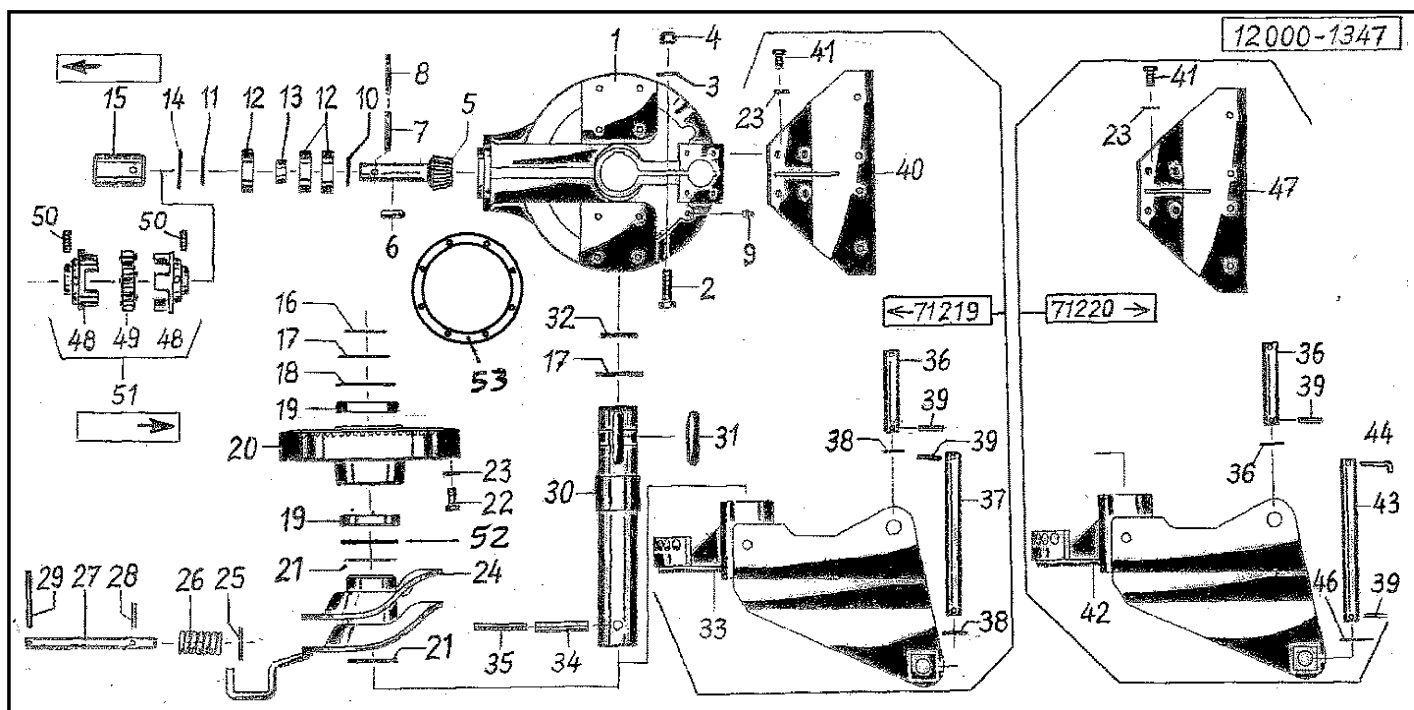


Pos	Id-Nr.	Stk.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	
-----	--------	------	--------------	-------------	-------------	----------	--

1623

Getriebe, vorn

1	019347	0	Gehäuse	Housing	Carter	Huis	
2	500352	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M16x70 DIN931 vz
3	520109	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	17/28x3 DIN 1441
4	510521	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M16 DIN 985 8
5	019154	0	Welle	Shaft	Arbre	As	
6	531329	0	Paßfeder	Key	Clavette	Inlegspie	A 8x7x35 DIN 6885
7	530227	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spannhuls	10x50 DIN 1481 vz
8	530226	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spannhuls	6x50 DIN 1481 vz
9	570265	0	Schmiernippel	Grease nipple	Graisneur	Smeernippel	H1S 8x1
10	520331	0	Paßscheibe	Adaptor washer	Rondelle de calage	Vulschijf	30/42x0,3 DIN 988
11	520334	0	Paßscheibe	Adaptor washer	Rondelle de calage	Vulschijf	30/42x0,2 DIN 988
12	540252	0	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	Roulement	Kogellager	6306 2RS
13	016638	0	Distanzrohr	Spacer	Entretoise	Afstandsbus	
14	531647	0	Sicherungsring	Securing ring	Jonc d'arret	Borgring	J 72x2,5 DIN 472
16	531657	0	Sicherungsring	Securing ring	Jonc d'arret	Borgring	J 100x3 DIN472
17	520380	0	Paßscheibe	Adaptor washer	Rondelle de calage	Vulschijf	65/85x0,3 DIN 988
18	520379	0	Paßscheibe	Adaptor washer	Rondelle de calage	Vulschijf	65/85x0,1 DIN 988
19	540099	0	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	Roulement	Kogellager	6013 2RS
20	019147	0	Kegelrad	Pinion	Pignon conique	Kegeltandwiel	z=80
21	520383	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	65/85 x 2 DIN 988
22	500913	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M12x35 DIN933 8.8
23	520600	0	Sperrkantscheibe	Stop washer	Rondelle Belleville	Kartel schijf	12x27x1,8 (SK12M) vz
24	019239	0	Kurvenscheibe	Cam track	Excentrique	Curveschijf	
25	520143	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	21/33x2,5 DIN 433
26	560212	0	Druckfeder	Compression spring	Ressort	Drukveer	28,5x2,5x69
27	016093	0	Bolzen	Pin	Axe	Pen	
28	530090	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	8x30 DIN 1481
29	530102	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	8x90 DIN 1481
30	019241	0	Hohlachse	Axle	Arbre creux	Holle as	
31	531413	0	Paßfeder	Key	Clavette	Inlegspie	A 18x7x90 DIN 6885
32	531541	0	Sicherungsring	Securing ring	Jonc d'arret	Borgring	A 65x2,5 DIN 471
33	019240	0	Halter	Bracket	Support	Houder	
34	530170	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	16x120 DIN 1481
35	530119	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	10x120 DIN1481
36	520190	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	26/40x2,5 VZ
37	019251	0	Bolzen	Pin	Axe	Pen	
38	520190	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	26/40x2,5 VZ
39	530107	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	8x40 DIN 1481 vz
40	019289	0	Halter	Bracket	Support	Houder	
41	500782	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M12x25 DIN 933 8.8
42	019344	0	Halter	Bracket	Support	Houder	
43	019346	0	Bolzen	Pin	Axe	Pen	
44	032650	0	Haken	Hook	Crochet	Haak	
46	520214	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	31/40x3
47	019363	0	Halter	Bracket	Support	Houder	
48	600957	0	Nabe	Hub	Moyeu	Naaf	
49	600956	0	Ring	Ring	Joint torique	Ring	
50	503529	0	Gewindestift	Set screw	Goujon	Draadstang	M 8x20 DIN913
51	600955	0	Kupplung	Coupling	Accouplement	Koppeling	
52	520382	0	Paßscheibe	Adaptor washer	Rondelle de calage	Vulschijf	65/85x1 DIN 988

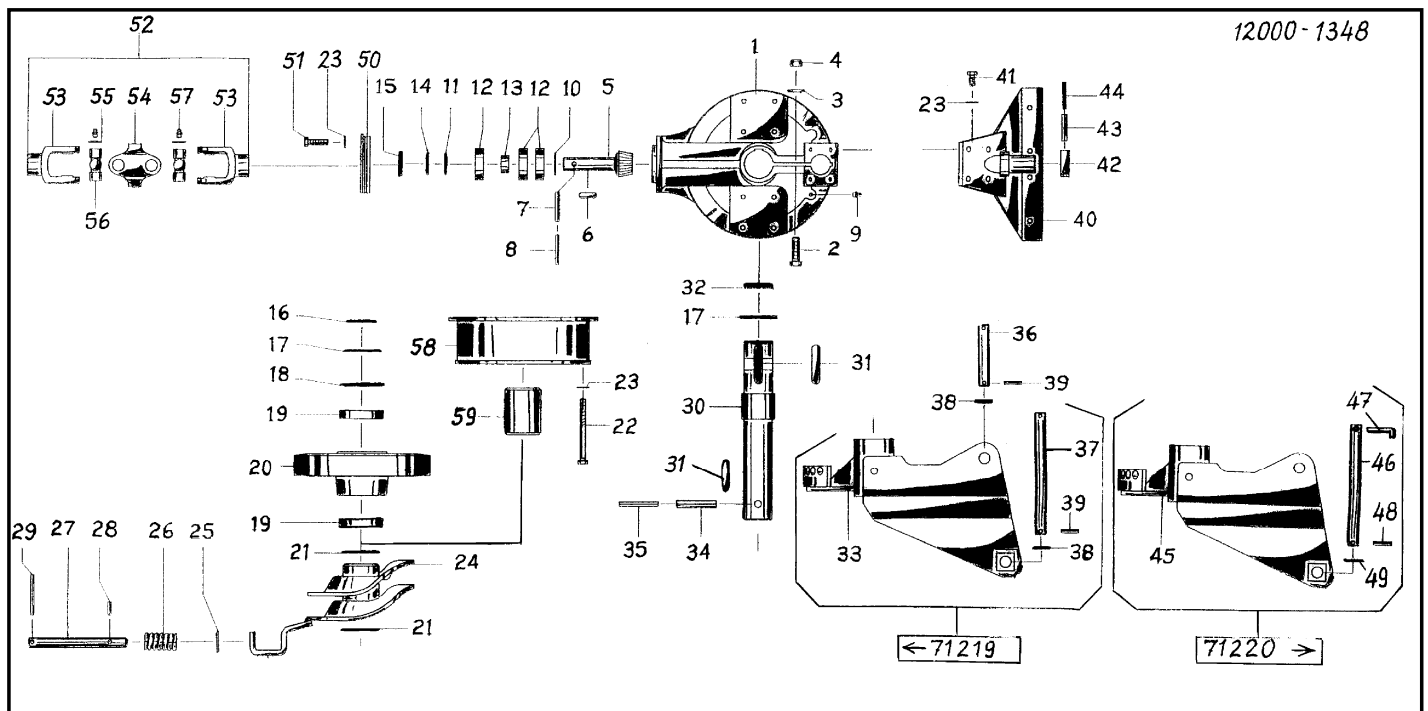


Pos	Id-Nr.	Stk.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming
-----	--------	------	--------------	-------------	-------------	----------

1623

Getriebe, vorn

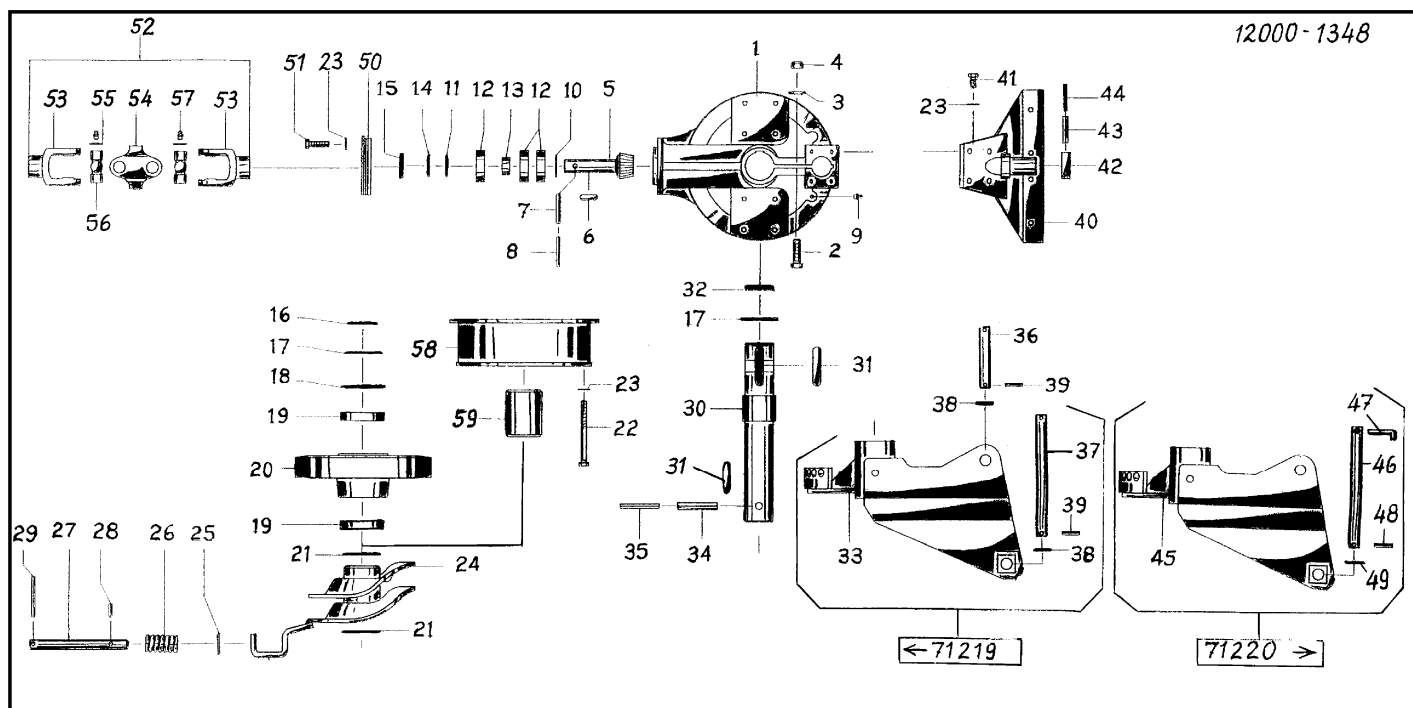
53	060411	0	Distanzring	Spacer	Entretoise	Afstandsring
----	--------	---	-------------	--------	------------	--------------



Pos Id-Nr. Stk. Beschreibung Description Désignation Benaming **1624**

Getriebe, hinten

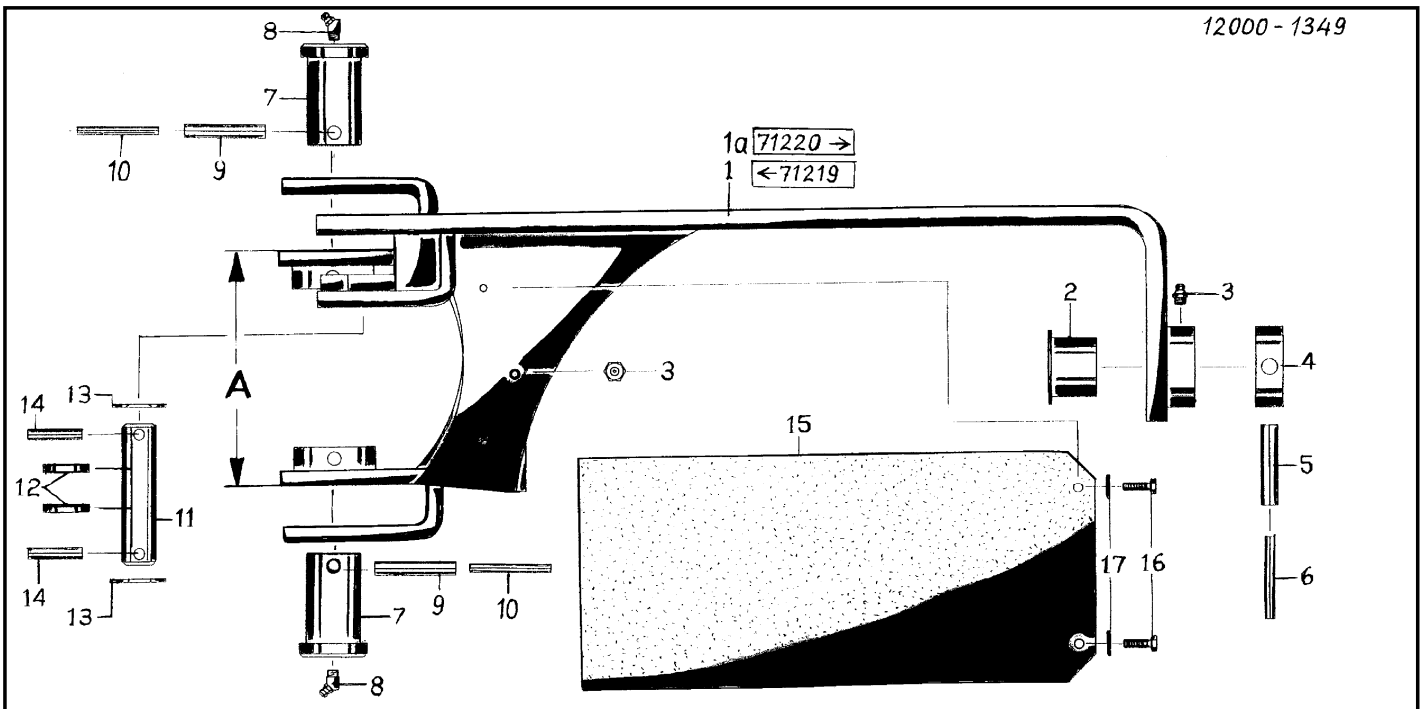
01	019037	0	Gehäuse	Housing	Carter	Huis	
02	500352	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M16x70 DIN931 vz
03	520109	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	17/28x3 DIN 1441
04	510521	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M16 DIN 985 8
05	019154	0	Welle	Shaft	Arbre	As	
06	019292	0	Paßfeder	Key	Clavette	Inlegspie	
07	530227	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spannhuls	10x50 DIN 1481 vz
08	530226	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spannhuls	6x50 DIN 1481 vz
09	570265	0	Schmiernippel	Grease nipple	Graisseur	Smeernippel	H1S 8x1
10	520331	0	Paßscheibe	Adaptor washer	Rondelle de calage	Vulschijf	30/42x0,3 DIN 988
11	520334	0	Paßscheibe	Adaptor washer	Rondelle de calage	Vulschijf	30/42x0,2 DIN 988
12	540252	0	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	Roulement	Kogellager	6306 2RS
13	051092	0	Distanzring	Spacer	Entretoise	Afstandsring	
14	531647	0	Sicherungsring	Securing ring	Jonc d'arret	Borgring	J 72x2,5 DIN 472
15	010125	0	Distanzring	Spacer	Entretoise	Afstandsring	
16	531657	0	Sicherungsring	Securing ring	Jonc d'arret	Borgring	J 100x3 DIN472
17	520380	0	Paßscheibe	Adaptor washer	Rondelle de calage	Vulschijf	65/85x0,3 DIN 988
18	520379	0	Paßscheibe	Adaptor washer	Rondelle de calage	Vulschijf	65/85x0,1 DIN 988
19	540099	0	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	Roulement	Kogellager	6013 2RS
20	019147	0	Kegelrad	Pinion	Pignon conique	Kegeltandwiel	z=80
21	520383	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	65/85 x 2 DIN 988
22	500499	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M 12x140 DIN 931 8.8
23	520600	0	Sperrkantscheibe	Stop washer	Rondelle Belleville	Kartel schijf	12x27x1,8 (SK12M) vz
24	019239	0	Kurvenscheibe	Cam track	Excentrique	Curveschijf	
25	520143	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	21/33x2,5 DIN 433
26	560212	0	Druckfeder	Compression spring	Ressort	Drukveer	28,5x2,5x69
27	016093	0	Bolzen	Pin	Axe	Pen	
28	530090	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	8x30 DIN 1481
29	530102	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	8x90 DIN 1481
30	019242	0	Hohlachse	Axle	Arbre creux	Holle as	
31	531413	0	Paßfeder	Key	Clavette	Inlegspie	A 18x7x90 DIN 6885
32	531541	0	Sicherungsring	Securing ring	Jonc d'arret	Borgring	A 65x2,5 DIN 471
33	019240	0	Halter	Bracket	Support	Houder	
34	530170	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	16x120 DIN 1481
35	530119	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	10x120 DIN1481
36	019250	0	Bolzen	Pin	Axe	Pen	
37	019251	0	Bolzen	Pin	Axe	Pen	
38	520190	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	26/40x2,5 VZ
39	530107	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	8x40 DIN 1481 vz
40	019272	0	Lagerbock	Block	Support	Lagerbok	
41	500905	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M12x30 DIN933 8.8 vz
42	019273	0	Bund	Abutment shoulder	Bouchon	Bundel	
43	530133	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	12x60 DIN 1481
44	530083	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	7x60 DIN 1481
45	019344	0	Halter	Bracket	Support	Houder	
46	019346	0	Bolzen	Pin	Axe	Pen	
47	032650	0	Haken	Hook	Crochet	Haak	
48	530107	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	8x40 DIN 1481 vz
49	520214	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	31/40x3
50	019259	0	Gleitring	Sliding ring	Collier	Glijring	



Pos	Id-Nr.	Stk.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	1624
-----	--------	------	--------------	-------------	-------------	----------	------

Getriebe, hinten

51	500910	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M12x45 DIN933
52	612216	0	Doppelgabel	Double fork	Machoire double	Kruisstuk, dubbel	
53	612224	0	Nabengabel	Nave yoke	Machoire	Gaffelstuk	
54	612234	0	Doppelgabel	Double fork	Machoire double	Kruisstuk, dubbel	
55	531612	0	Sicherungsring	Securing ring	Jonc d'arret	Borgring	J 27x1,2 DIN472
56	612235	0	Kreuzgarnitur	Univ. joint assembly	Croisillon	Kruisstuk	174354
57	570251	0	Schmiernippel	Grease nipple	Graisseuer	Smeernippel	598583
58	019262	0	Zwischenring	intermediate ring	Bague	Tussenring	
59	016607	0	Distanzrohr	Spacer	Entretoise	Afstandsbus	

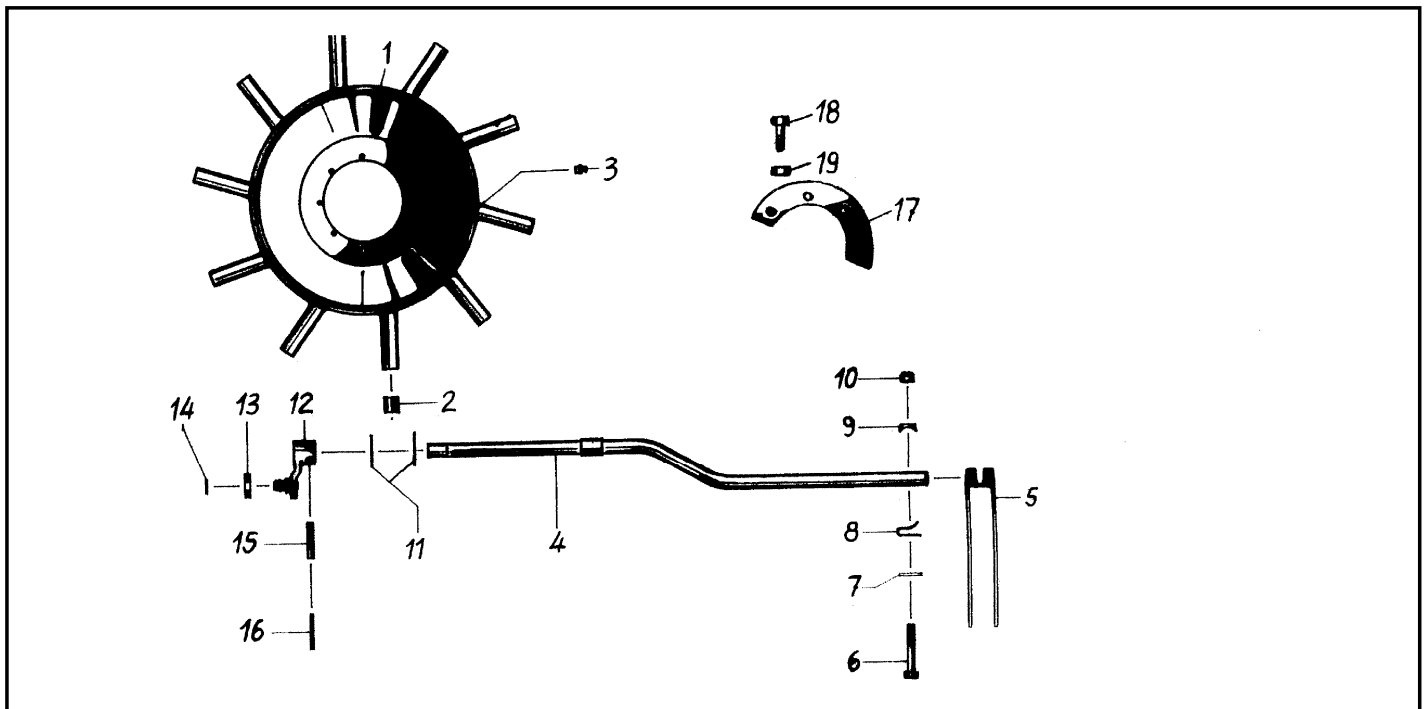


Pos	Id-Nr.	Stk.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming
-----	--------	------	--------------	-------------	-------------	----------

1625

Konsole

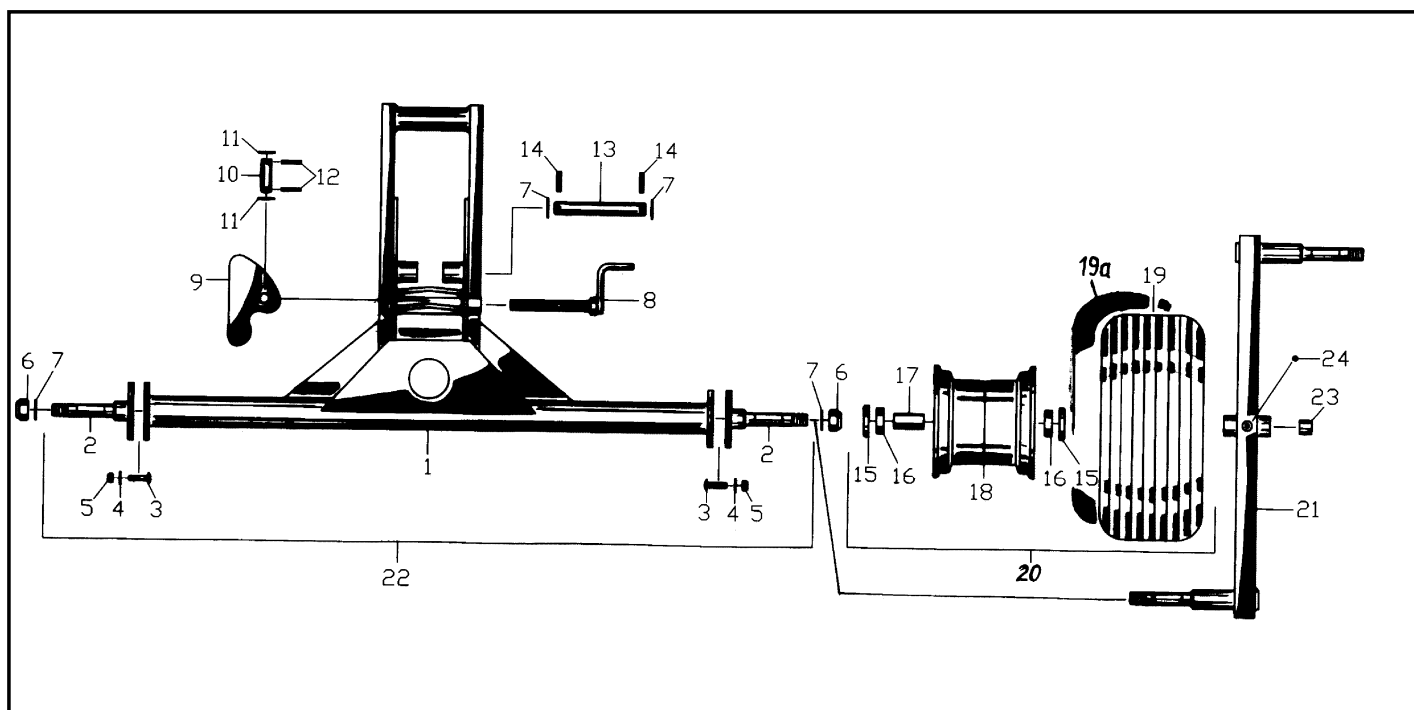
01	019258	0	Konsole	Console	Console	Konsool	
01a	019350	0	Konsole	Console	Console	Konsool	
02	019280	0	Bundbuchse	Flanged Bush	Bague	Lagerbus	
03	570265	0	Schmiernippel	Grease nipple	Graisneur	Smeernippel	H1S 8x1
04	019273	0	Bund	Abutment shoulder	Bouchon	Bundel	
05	530133	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	12x60 DIN 1481
06	530083	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	7x60 DIN 1481
07	019261	0	Zapfen	Pin	Axe	Pen	
08	570276	0	Schmiernippel	Grease nipple	Graisneur	Smeernippel	H2S 8x1 vz
09	530225	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	10x60 DIN1481 vz
10	530224	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	6x60 DIN1481 vz
11	019266	0	Bolzen	Pin	Axe	Pen	
12	019269	0	Distanzring	Spacer	Entretoise	Afstandsring	
13	520190	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	26/40x2,5 VZ
14	530105	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	8x35 DIN 1481 vz
15	600939	0	Abdeckplatte	Cover plate	Garant	Afdekplaat	
16	500886	0	Schraube	Bolt	Vis	Bout	M6x20 verz. DIN7513/A
17	520019	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	6,4/18x1,6 DIN 9021 vz



Pos	Id-Nr.	Stk.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	1293
-----	--------	------	--------------	-------------	-------------	----------	------

Rotor

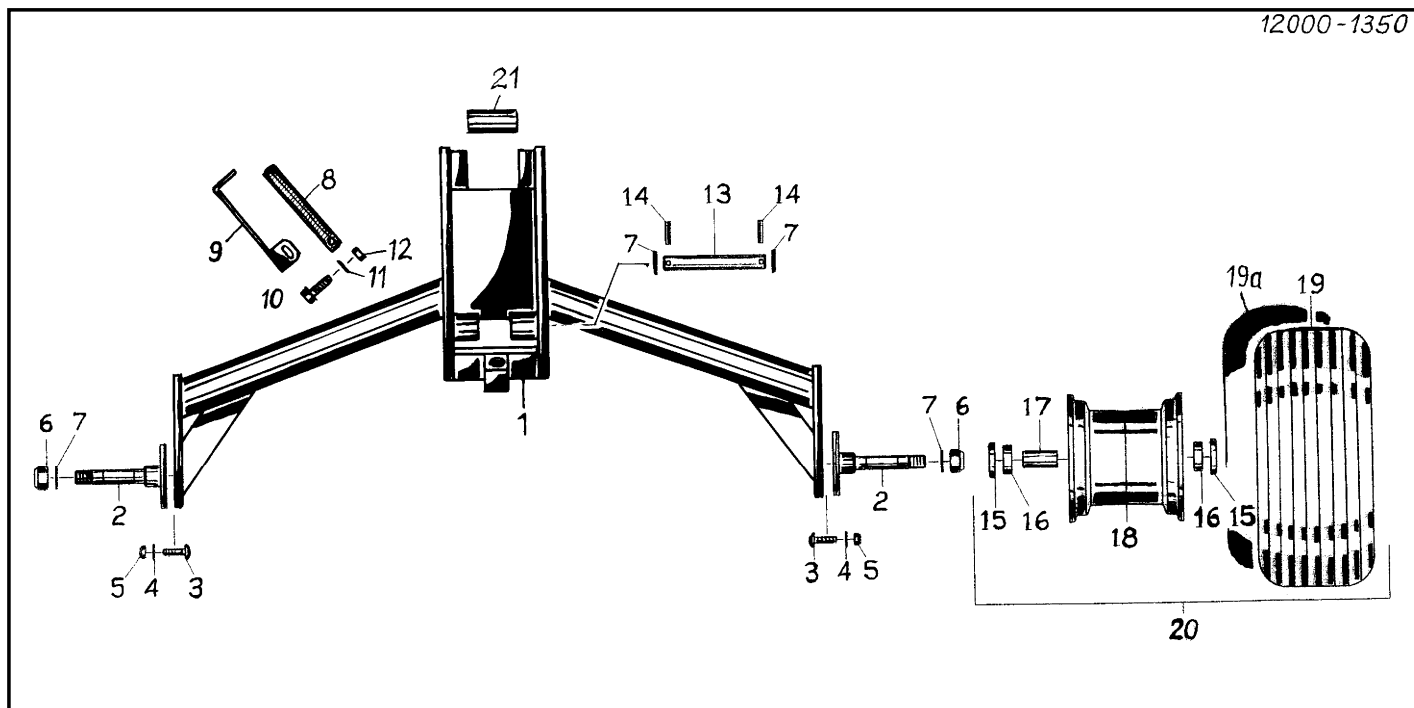
1	019030	0	Lagerglocke	Bell c/w bushes	Toupie	Rotorhuis	
2	541777	0	Lagerbuchse	Bushing	Bague	Lagerbus	45E9/50x50
3	570265	0	Schmiernippel	Grease nipple	Graisneur	Smeernippel	H1S 8x1
4	019279	0	Zinkenarm	Tine arm	Arbre porte-dents	Tandarm	
5	600064	0	Zinken	Tine	Dent	Tand	A=480
6	500494	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M12x85 DIN931 vz 8.8
7	520615	0	Sperrkantscheibe	Stop washer	Rondelle Belleville	Kartel schijf	12x32,3x2,8 (SK12B)
8	010168	0	Klammer	Clamp	Bride	Houder	
9	010205	0	Kloben	Chock	Gond	Blok	
10	510517	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M12 DIN 985 8 vz
11	520471	0	Stützscheibe	Support ring	Rondelle d'appui	Steunschijf	SS45/56x3
12	016767	0	Hebel	Lever	Levier	Hendel	
13	541401	0	Laufrolle	Track	Roulette de guidage	Looprol	529960 B
14	531500	0	Sicherungsring	Securing ring	Jonc d'arret	Borgring	A 17x1,5 SD DIN 471
15	530134	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	12x65 DIN 1481
16	530084	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	7x65 DIN 1481
17	019031	0	Zwischenlage	Wedge	Plaquette d'Entretois	Vulstuk	
18	500788	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M 12x35 DIN 933 8.8 vz
19	520600	0	Sperrkantscheibe	Stop washer	Rondelle Belleville	Kartel schijf	12x27x1,8 (SK12M) vz



Pos	Id-Nr.	Stk.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	1294
-----	--------	------	--------------	-------------	-------------	----------	------

Fahrgestell / Quadro-Fahrwerk

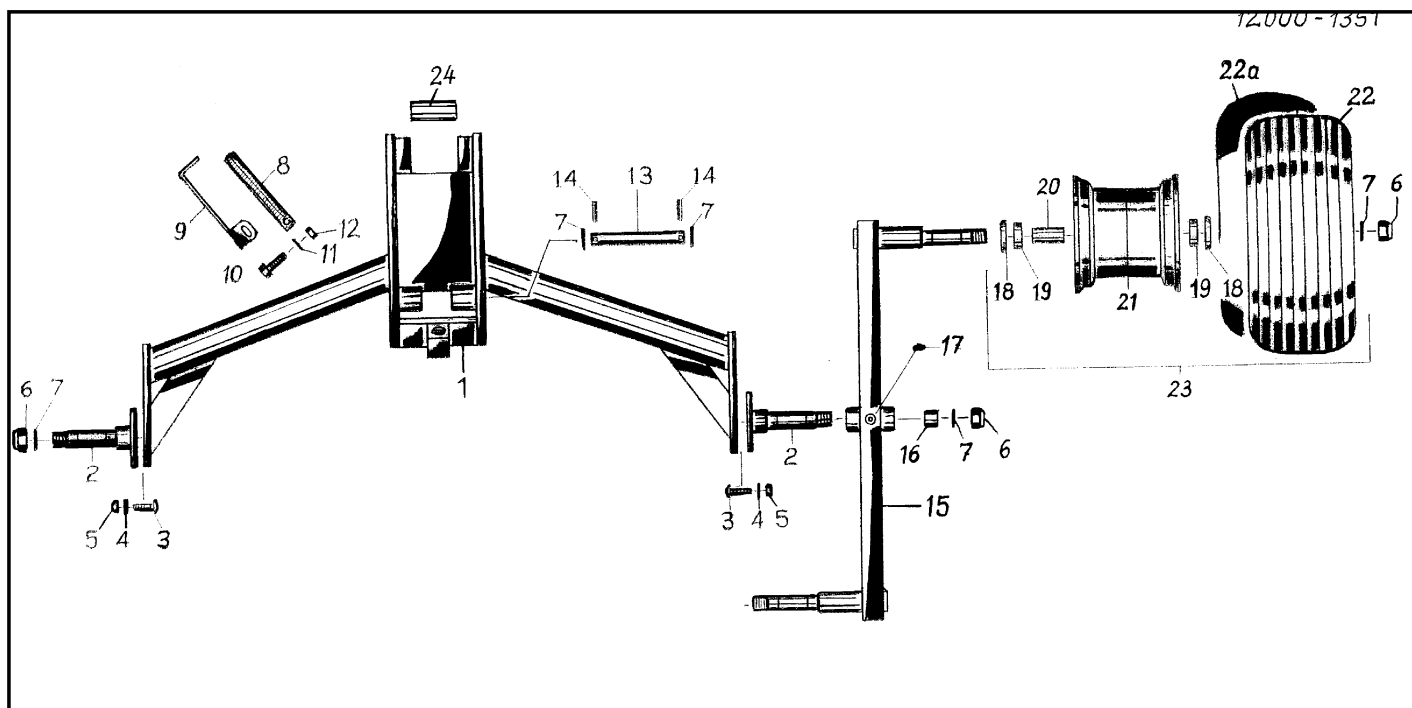
1	019244	0	Fahrgestell	Carriage frame	Essieu	Onderstel	
2	019246	0	Radachse	Wheel axle	Axe de roue	Wielas	
3	502653	0	Flachrundschaube	Panhead bolt	Vis	Bolschroef	M 10x35 DIN 603
4	520598	0	Sperrkantscheibe	Stop washer	Rondelle Belleville	Kartel schijf	SK 10B vz
5	510512	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M10 DIN985 8.8 vz
6	510526	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M 24 DIN 985 8
7	520190	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	26/40x2,5 VZ
8	019248	0	Spindel	Spindle	Tige filetée	Spindel	
9	019243	0	Anschlag	Stop	Butée	Aanslag	
10	019252	0	Bolzen	Pin	Axe	Pen	
11	520153	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	21/33x2,5 vz
12	530063	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	6x40 DIN1481 vz
13	019249	0	Bolzen	Pin	Axe	Pen	
14	530107	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	8x40 DIN 1481 vz
15	012706	0	Schutzkappe	Cap	Capuchon	Beschermkap	
16	540149	0	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	Roulement	Kogellager	6205 2RSR
17	600505	0	Hülse	Bushing	Bague	Huls	
18	591025	0	Felge	Rim	Jante	Velg	7,00x8
19	591129	0	Profildecke	Tyre	Pneu	Band	18,5x8,5x8 6PR
19a	591222	0	Schlauch	Hose	Flexible	Binnenband	18x8,55/8 TR-13
20	591354	0	Rad	Wheel	Roûe	Wiel	18,5x8,5x8 6 PR
21	019235	0	Achse	Axle	Arbre creux	As	
22	019247	0	Fahrgestell	Carriage frame	Essieu	Onderstel	
23	541785	0	Lagerbuchse	Bushing	Bague	Lagerbus	25/25 DU
24	570265	0	Schmiernippel	Grease nipple	Graisser	Smeernippel	H1S 8x1



Pos	Id-Nr.	Stk.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	1626
-----	--------	------	--------------	-------------	-------------	----------	------

Fahrgestell

01	019341	0	Fahrgestell	Carriage frame	Essieu	Onderstel	
02	019418	0	Radachse	Wheel axle	Axe de roue	Wielas	
03	502653	0	Flachrundschaube	Panhead bolt	Vis	Bolschroef	M 10x35 DIN 603
04	520598	0	Sperrkantscheibe	Stop washer	Rondelle Belleville	Kartel schijf	SK 10B vz
05	510512	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M10 DIN985 8.8 vz
06	510526	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M 24 DIN 985 8
07	520190	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	26/40x2,5 VZ
08	019343	0	Spindel	Spindle	Tige filetée	Spindel	
09	019376	0	Kurbel	Crank handle	Manivelle de réglage	Kruk	
10	500442	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M8x55 DIN931 8.8
11	520029	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	8,4/ 17x2 DIN 125, ME
12	510509	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M 8 DIN 985 8 vz
13	019362	0	Bolzen	Pin	Axe	Pen	
14	530107	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	8x40 DIN 1481 vz
15	012706	0	Schutzhülse	Cap	Capuchon	Beschermkap	
16	540149	0	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	Roulement	Kogellager	6205 2RSR
17	600505	0	Hülse	Bushing	Bague	Huls	
18	591025	0	Felge	Rim	Jante	Velg	7,00x8
19	591129	0	Profildecke	Tyre	Pneu	Band	18,5x8,5x8 6PR
19a	591222	0	Schlauch	Hose	Flexible	Binnenband	18x8,55/8 TR-13
20	591354	0	Rad	Wheel	Roúe	Wiel	18,5x8,5x8 6 PR
21	019361	0	Buchse	Bushing	Bague	Bus	

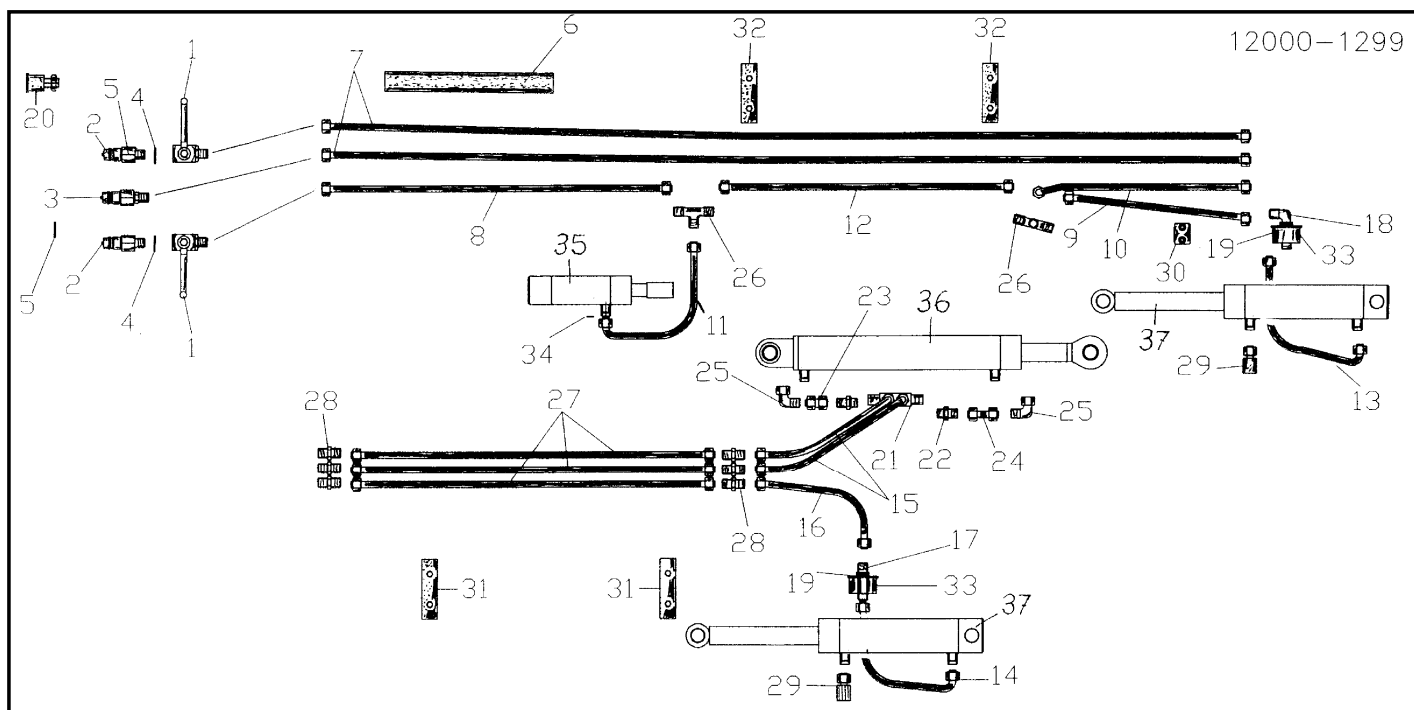


Pos Id-Nr. Stk. Beschreibung Description Désignation Benaming

1627

Quadro-Fahrwerk

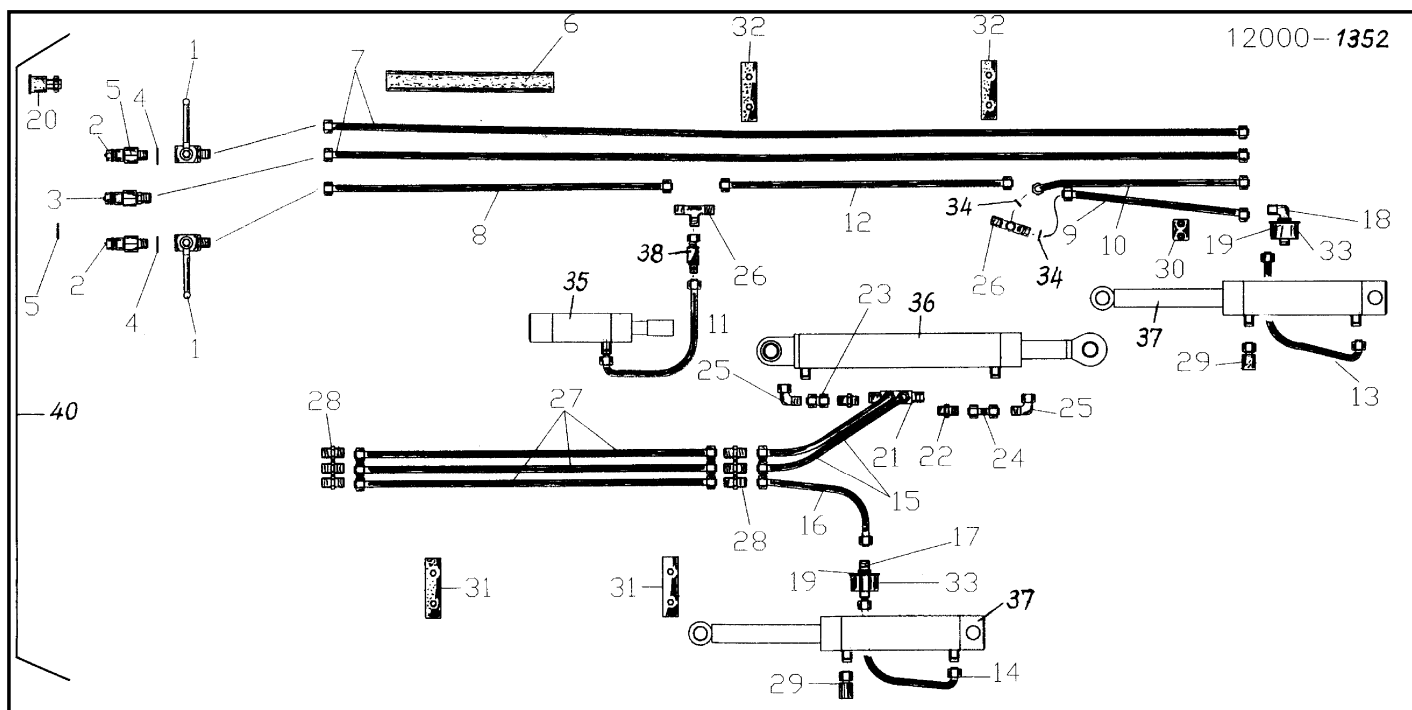
01	019341	0	Fahrgestell	Carriage frame	Essieu	Onderstel	
02	019352	0	Achse	Axle	Arbre creux	As	
03	502653	0	Flachrundschaube	Panhead bolt	Vis	Bolschroef	M 10x35 DIN 603
04	520598	0	Sperrkantscheibe	Stop washer	Rondelle Belleville	Kartel schijf	SK 10B vz
05	510512	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M10 DIN985 8.8 vz
06	510526	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M 24 DIN 985 8
07	520190	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	26/40x2,5 VZ
08	019343	0	Spindel	Spindle	Tige filetée	Spindel	
09	019376	0	Kurbel	Crank handle	Manivelle de réglage	Kruk	
10	500442	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M8x55 DIN931 8.8
11	520029	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	8,4/ 17x2 DIN 125, ME
12	510509	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M 8 DIN 985 8 vz
13	019362	0	Bolzen	Pin	Axe	Pen	
14	530107	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	8x40 DIN 1481 vz
15	019353	0	Achse	Axle	Arbre creux	As	
16	541752	0	Lagerbuchse	Bushing	Bague	Lagerbus	30/30 DU
17	570265	0	Schmiernippel	Grease nipple	Graisser	Smeernippel	H1S 8x1
18	012706	0	Schutzkappe	Cap	Capuchon	Beschermkap	
19	540149	0	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	Roulement	Kogellager	6205 2RSR
20	600505	0	Hülse	Bushing	Bague	Huls	
21	591025	0	Felge	Rim	Jante	Velg	7,00x8
22	591129	0	Profildecke	Tyre	Pneu	Band	18,5x8,5x8 6PR
22a	591222	0	Schlauch	Hose	Flexible	Binnenband	18x8,55/8 TR-13
23	591354	0	Rad	Wheel	Roué	Wiel	18,5x8,5x8 6 PR
24	019361	0	Buchse	Bushing	Bague	Bus	



Pos	Id-Nr.	Stk.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	1295
-----	--------	------	--------------	-------------	-------------	----------	------

Hydraulik

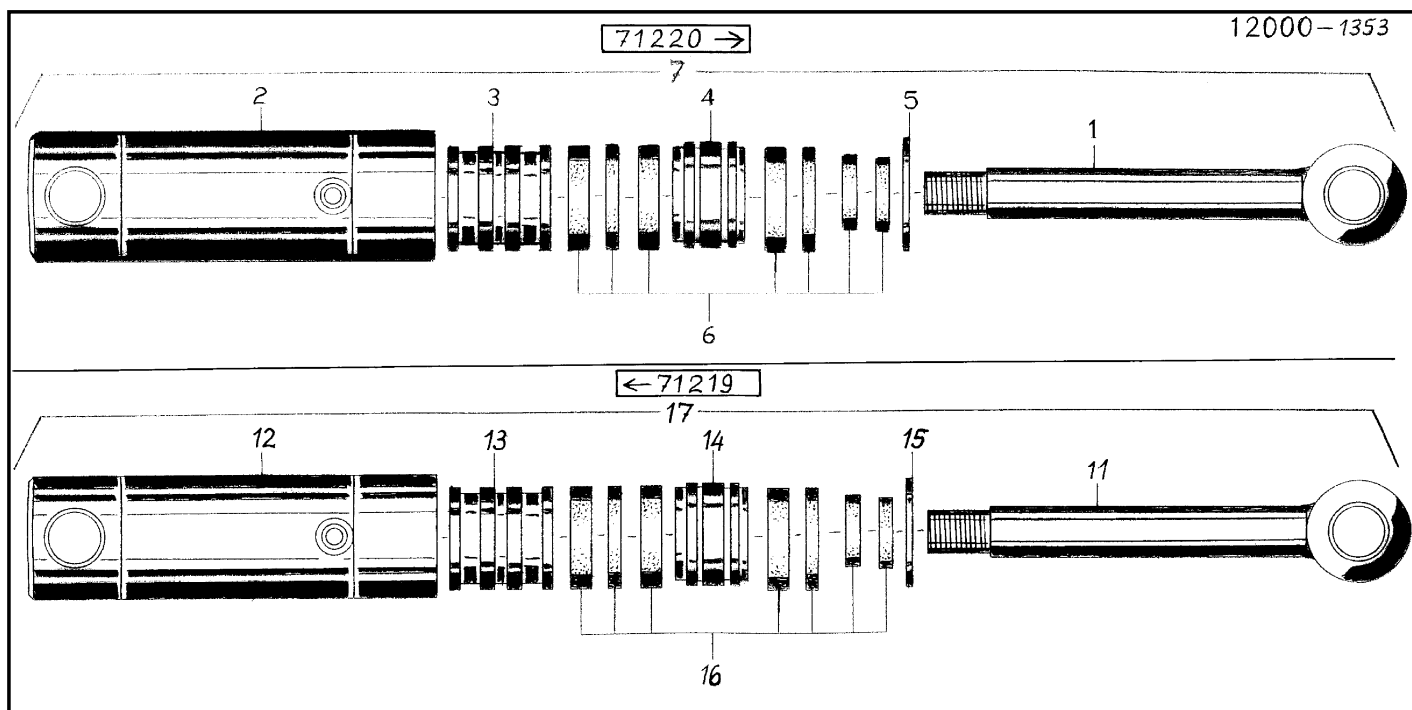
1	580561	0	Ventil	Valve	Clapet	Ventiel	DN 10 CE L12 L/G 3/8
2	580025	0	Kupplungsstecker	Connector	Accouplement rapide	Snelkoppeling	DN 10 18x1,5 IG
3	580018	0	Kupplungsstecker	Connector	Accouplement rapide	Snelkoppeling	AG M 18x1,5
4	580442	0	Kupferdichtung	Coupling	Accouplement	Koper afdichting	18x24x1,5
5	580891	0	Ring	Ring	Joint torique	Ring	rot
6	580893	0	Schutzschlauch	Guard hose	Protect de flexible	Beschermerslang	L = 2500
7	580890	0	Hydraulikschlauch	Hydr. tube	Conduite flexible	Hydrauliekslang	L = 4900
8	580892	0	Hydraulikschlauch	Hydr. tube	Conduite flexible	Hydrauliekslang	L = 3500
9	580894	0	Hydraulikschlauch	Hydr. tube	Conduite flexible	Hydrauliekslang	L = 800
10	580895	0	Hydraulikschlauch	Hydr. tube	Conduite flexible	Hydrauliekslang	L = 950
11	580896	0	Hydraulikschlauch	Hydr. tube	Conduite flexible	Hydrauliekslang	L = 450
12	580897	0	Hydraulikschlauch	Hydr. tube	Conduite flexible	Hydrauliekslang	L = 450
13	580898	0	Hydraulikschlauch	Hydr. tube	Conduite flexible	Hydrauliekslang	L = 900
14	580899	0	Hydraulikschlauch	Hydr. tube	Conduite flexible	Hydrauliekslang	L = 1000
15	580900	0	Hydraulikschlauch	Hydr. tube	Conduite flexible	Hydrauliekslang	L = 1460
16	580901	0	Hydraulikschlauch	Hydr. tube	Conduite flexible	Hydrauliekslang	L = 2400
17	580360	0	Verschraubung	Screw fixing	Raccord	Nippel	SV 12-L VZ
18	580368	0	Verschraubung	Screw fixing	Raccord	Nippel	WSV 12-L VZ
19	520128	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	19/30x4
20	580020	0	Halter	Bracket	Support	Houder	DN10
21	580902	0	Ventil	Valve	Clapet	Ventiel	RPDO 6/5
22	580786	0	Verschraubung	Screw fixing	Raccord	Nippel	
23	580863	0	Verschraubung	Screw fixing	Raccord	Nippel	DKOL12 / DKOL12
24	580903	0	Hydraulikrohr	Hydraulic pipe	Tube hydruale	Hydrauliekleiding	
25	580395	0	Verschraubung	Screw fixing	Raccord	Nippel	EVW 12-PL A4C
26	580483	0	Verschraubung	Screw fixing	Raccord	Nippel	XT 12-L vz A4C
27	580904	0	Hydraulikrohr	Hydraulic pipe	Tube hydruale	Hydrauliekleiding	L = 1600
28	580552	0	Verschraubung	Screw fixing	Raccord	Nippel	X GE 12 LR A3K
29	570338	0	Entlüftungsfiter	Air-Valve-Filter	Reniflard	Ontluchtingsfilter	1564-05-02-00
30	580906	0	Rohrschelle	Pipe clamp	tuyau support	buis klemstuk	
31	570664	0	Schelle	Clamp	Support	Klemstuk	HRRL 2L
32	570665	0	Schelle	Clamp	Support	Klemstuk	HRRL 2L
33	580905	0	Stopfen	Plug	Bouchon	Dop	
34	019302	0	Drosselscheibe	Restrictor	Restricteur	Drosselschijf	0,5
35	019236	0	Hydraulikzylinder	Hydr. cylinder	Vérin	Hydrauliek cilinder	
36	019238	0	Hydraulikzylinder	Hydr. cylinder	Vérin	Hydrauliek cilinder	
37	019237	0	Hydraulikzylinder	Hydr. cylinder	Vérin	Hydrauliek cilinder	



Pos	Id-Nr.	Stk.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	1628
-----	--------	------	--------------	-------------	-------------	----------	------

Hydraulik

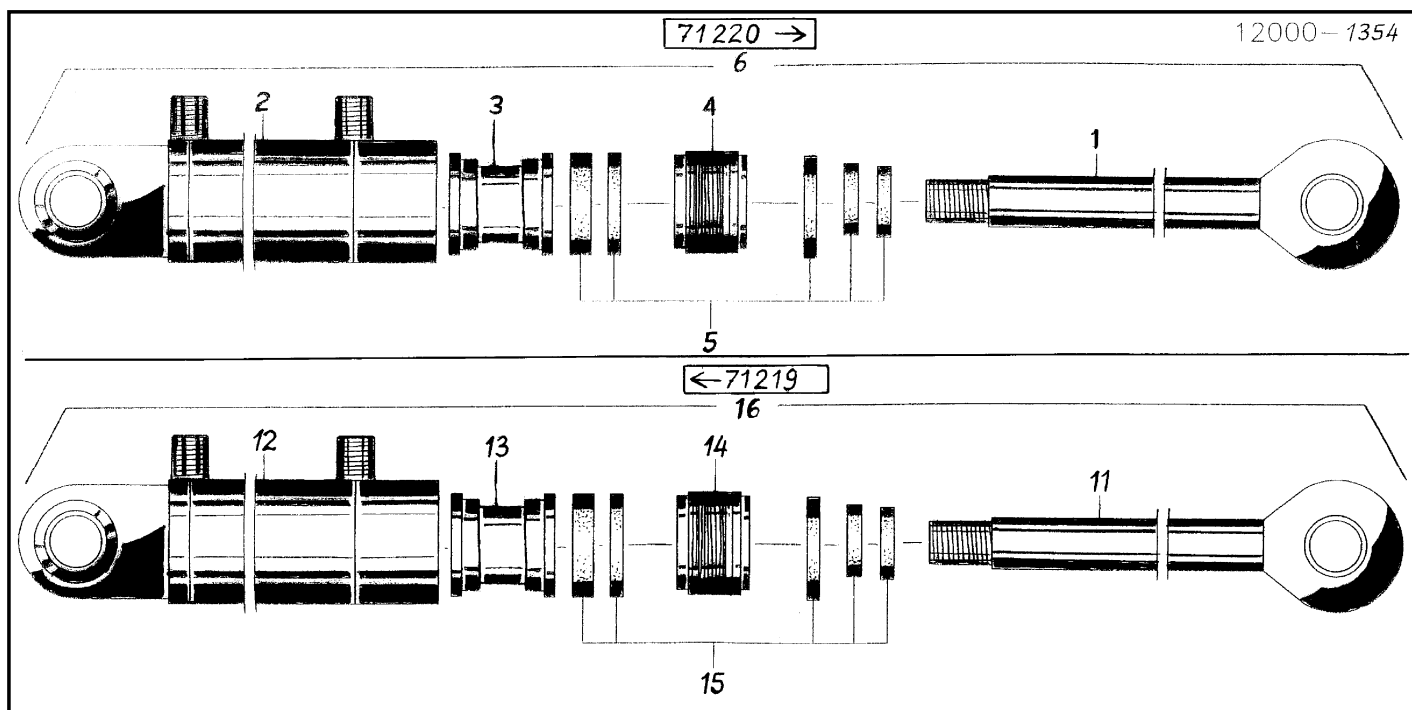
01	580561	0	Ventil	Valve	Clapet	Ventiel	DN 10 CE L12 L/G 3/8
02	580025	0	Kupplungsstecker	Connector	Accouplement rapide	Snelkoppeling	DN 10 18x1,5 IG
03	580018	0	Kupplungsstecker	Connector	Accouplement rapide	Snelkoppeling	AG M 18x1,5
04	580442	0	Kupferdichtung	Coupling	Accouplement	Koper afdichting	18x24x1,5
05	580891	0	Ring	Ring	Joint torique	Ring	rot
06	580893	0	Schutzschlauch	Guard hose	Protect de flexible	Beschermerslang	L = 2500
07	580890	0	Hydraulikschlauch	Hydr. tube	Conduite flexible	Hydrauliekslang	L = 4900
08	580892	0	Hydraulikschlauch	Hydr. tube	Conduite flexible	Hydrauliekslang	L = 3500
09	580894	0	Hydraulikschlauch	Hydr. tube	Conduite flexible	Hydrauliekslang	L = 800
10	580895	0	Hydraulikschlauch	Hydr. tube	Conduite flexible	Hydrauliekslang	L = 950
11	580896	0	Hydraulikschlauch	Hydr. tube	Conduite flexible	Hydrauliekslang	L = 450
12	580897	0	Hydraulikschlauch	Hydr. tube	Conduite flexible	Hydrauliekslang	L = 450
13	580898	0	Hydraulikschlauch	Hydr. tube	Conduite flexible	Hydrauliekslang	L = 900
14	580899	0	Hydraulikschlauch	Hydr. tube	Conduite flexible	Hydrauliekslang	L = 1000
15	580900	0	Hydraulikschlauch	Hydr. tube	Conduite flexible	Hydrauliekslang	L = 1460
16	580901	0	Hydraulikschlauch	Hydr. tube	Conduite flexible	Hydrauliekslang	L = 2400
17	580360	0	Verschraubung	Screw fixing	Raccord	Nippel	SV 12-L VZ
18	580368	0	Verschraubung	Screw fixing	Raccord	Nippel	WSV 12-L VZ
19	520128	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	19/30x4
20	580020	0	Halter	Bracket	Support	Houder	DN10
21	580902	0	Ventil	Valve	Clapet	Ventiel	RPDO 6/5
22	580786	0	Verschraubung	Screw fixing	Raccord	Nippel	
23	580863	0	Verschraubung	Screw fixing	Raccord	Nippel	DKOL12 / DKOL12
24	580903	0	Hydraulikrohr	Hydraulic pipe	Tube hydruale	Hydrauliekleiding	
25	580395	0	Verschraubung	Screw fixing	Raccord	Nippel	EVW 12-PL A4C
26	580483	0	Verschraubung	Screw fixing	Raccord	Nippel	XT 12-L vz A4C
27	580904	0	Hydraulikrohr	Hydraulic pipe	Tube hydruale	Hydrauliekleiding	L = 1600
28	580552	0	Verschraubung	Screw fixing	Raccord	Nippel	X GE 12 LR A3K
29	570338	0	Entlüftungsfiter	Air-Valve-Filter	Reniflard	Ontluchtingsfilter	1564-05-02-00
30	580906	0	Rohrschelle	Pipe clamp	tuyau support	buis klemstuk	
31	570664	0	Schelle	Clamp	Support	Klemstuk	HRRL 2L
32	570665	0	Schelle	Clamp	Support	Klemstuk	HRRL 2L
33	580905	0	Stopfen	Plug	Bouchon	Dop	
34	015318	0	Drosselscheibe	Restrictor	Restricteur	Drosselschijf	2,0
35	019349	0	Hydraulikzylinder	Hydr. cylinder	Vérin	Hydrauliek cilinder	
36	019370	0	Hydraulikzylinder	Hydr. cylinder	Vérin	Hydrauliek cilinder	
37	019371	0	Hydraulikzylinder	Hydr. cylinder	Vérin	Hydrauliek cilinder	
38	580934	0	Ventil	Valve	Clapet	Ventiel	
40	580879	0	Hydraulikbausatz	Hydraulik kit	Kit hydraulique	Hydrauliek set	



Pos	Id-Nr.	Stk.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	1629
-----	--------	------	--------------	-------------	-------------	----------	------

Hydraulikzylinder

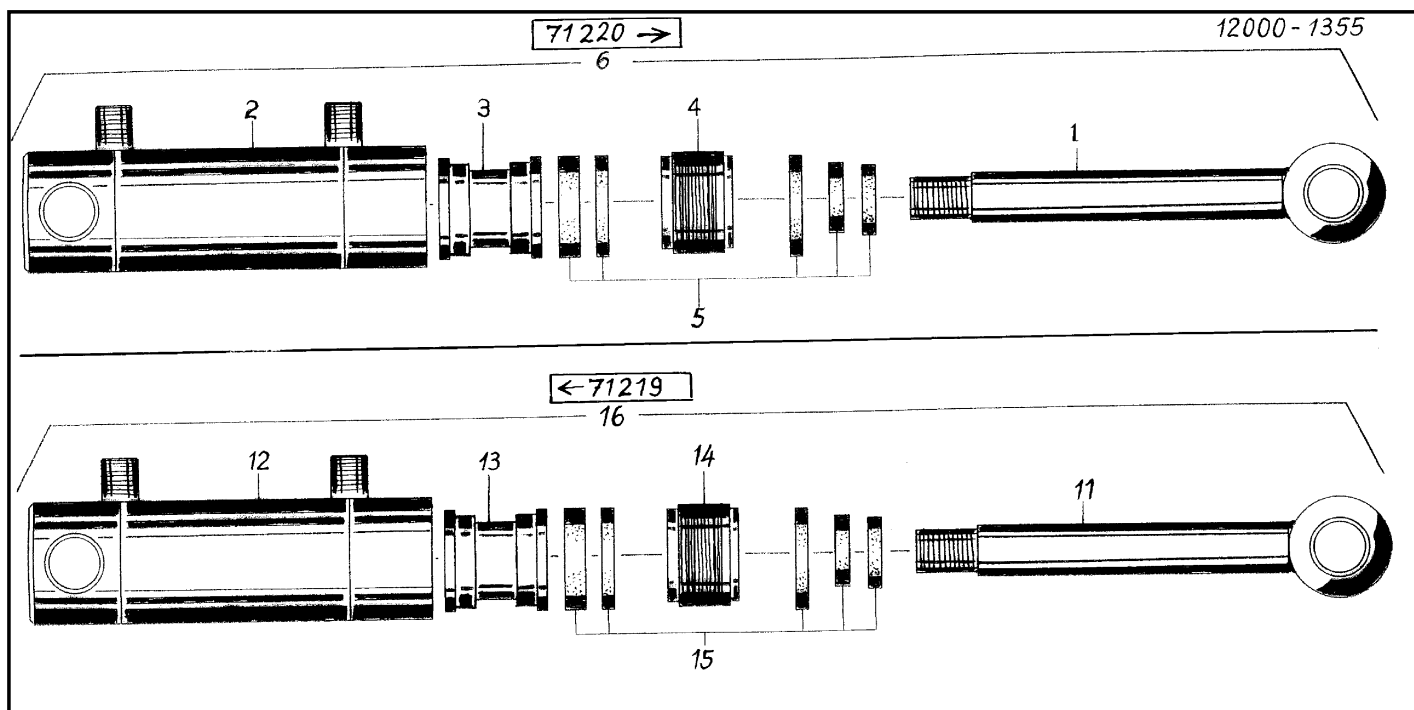
01	019383	0	Getriebe kompl.				
02	019384	0	Zylinderrohr	Cylinder tube	Corps de vérin	Cylinderbuis	
03	019385	0	Kolben	Piston	Piston	Zuiger	
04	019386	0	Führung	Guide	Guidage	Geleiding	
05	531780	0	Runddrahtsprengling	Spring ring	Jonc d'arret	Borgring	RB 55 DIN 7993
06	580936	0	Dichtungssatz	Set of seals	Jeu de Joints	Dichtingsset	
07	019349	0	Hydraulikzylinder	Hydr. cylinder	Vérin	Hydrauliek cilinder	
11	019310	0	Kolbenstange	Piston rod	Tige de piston	Zuigerstang	
12	019312	0	Zylinderrohr	Cylinder tube	Corps de vérin	Cylinderbuis	
13	019311	0	Kolben	Piston	Piston	Zuiger	
14	015774	0	Führung	Guide	Guidage	Geleiding	
15	531801	0	Runddrahtsprengling	Spring ring	Jonc d'arret	Borgring	RB50x2,5 DIN 7993
16	580929	0	Dichtungssatz	Set of seals	Jeu de Joints	Dichtingsset	019236
17	019236	0	Hydraulikzylinder	Hydr. cylinder	Vérin	Hydrauliek cilinder	



Pos	Id-Nr.	Stk.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	1630
-----	--------	------	--------------	-------------	-------------	----------	------

Hydraulikzylinder

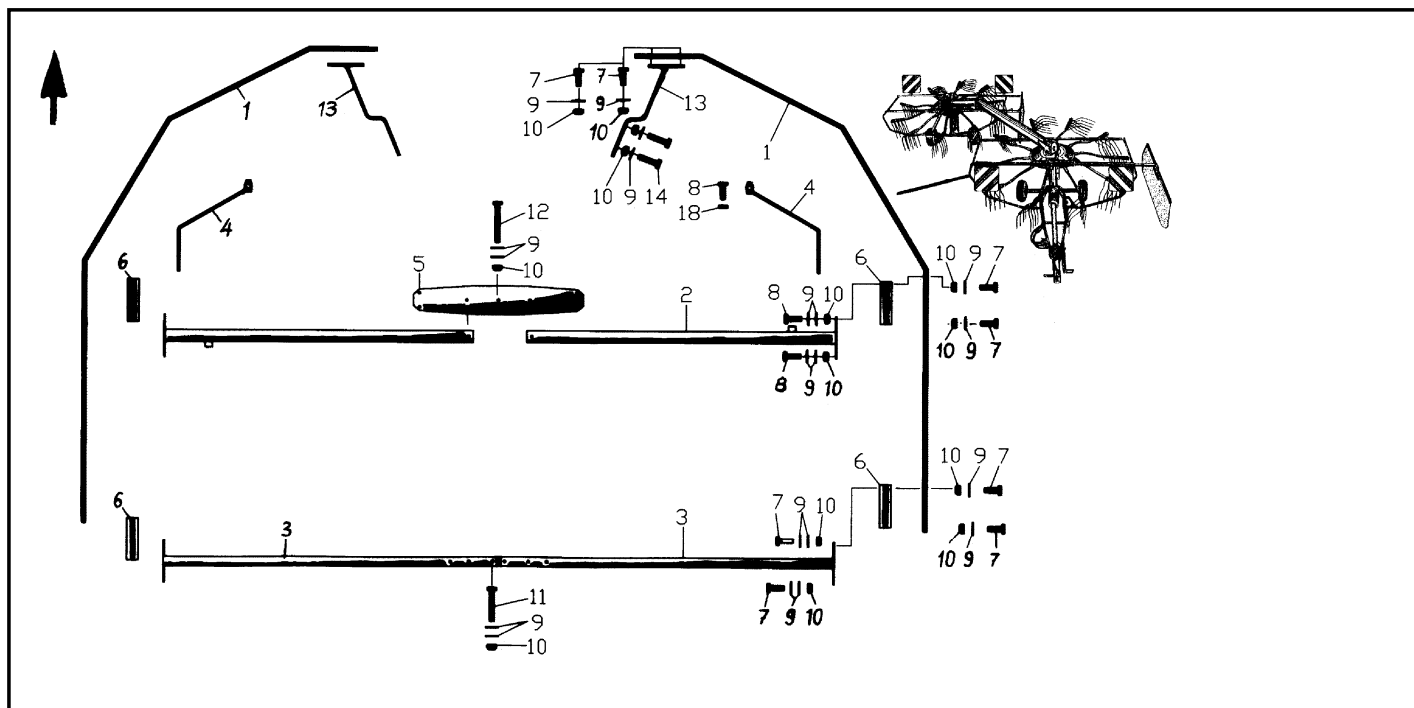
01	019317	0	Kolbenstange	Piston rod	Tige de piston	Zuigerstang	
02	019387	0	Zylinderrohr	Cylinder tube	Corps de vérin	Cylinderbuis	
03	019314	0	Kolben	Piston	Piston	Zuiger	
04	019316	0	Führung	Guide	Guidage	Geleiding	
05	580930	0	Dichtungssatz	Set of seals	Jeu de Joints	Dichtingsset	019237
06	019370	0	Hydraulikzylinder	Hydr. cylinder	Vérin	Hydrauliek cilinder	
11	019317	0	Kolbenstange	Piston rod	Tige de piston	Zuigerstang	
12	019318	0	Zylinderrohr	Cylinder tube	Corps de vérin	Cylinderbuis	
13	019314	0	Kolben	Piston	Piston	Zuiger	
14	019316	0	Führung	Guide	Guidage	Geleiding	
15	580930	0	Dichtungssatz	Set of seals	Jeu de Joints	Dichtingsset	019237
16	019238	0	Hydraulikzylinder	Hydr. cylinder	Vérin	Hydrauliek cilinder	



Pos	Id-Nr.	Stk.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	1631
-----	--------	------	--------------	-------------	-------------	----------	------

Hydraulikzylinder

01	019313	0	Kolbenstange	Piston rod	Tige de piston	Zuigerstang	
02	019388	0	Zylinderrohr	Cylinder tube	Corps de vérin	Cylinderbuis	
03	019314	0	Kolben	Piston	Piston	Zuiger	
04	019316	0	Führung	Guide	Guidage	Geleiding	
05	580930	0	Dichtungssatz	Set of seals	Jeu de Joints	Dichtingsset	019237
06	019371	0	Hydraulikzylinder	Hydr. cylinder	Vérin	Hydrauliek cilinder	
11	019313	0	Kolbenstange	Piston rod	Tige de piston	Zuigerstang	
12	019315	0	Zylinderrohr	Cylinder tube	Corps de vérin	Cylinderbuis	
13	019314	0	Kolben	Piston	Piston	Zuiger	
14	019316	0	Führung	Guide	Guidage	Geleiding	
15	580930	0	Dichtungssatz	Set of seals	Jeu de Joints	Dichtingsset	019237
16	019237	0	Hydraulikzylinder	Hydr. cylinder	Vérin	Hydrauliek cilinder	

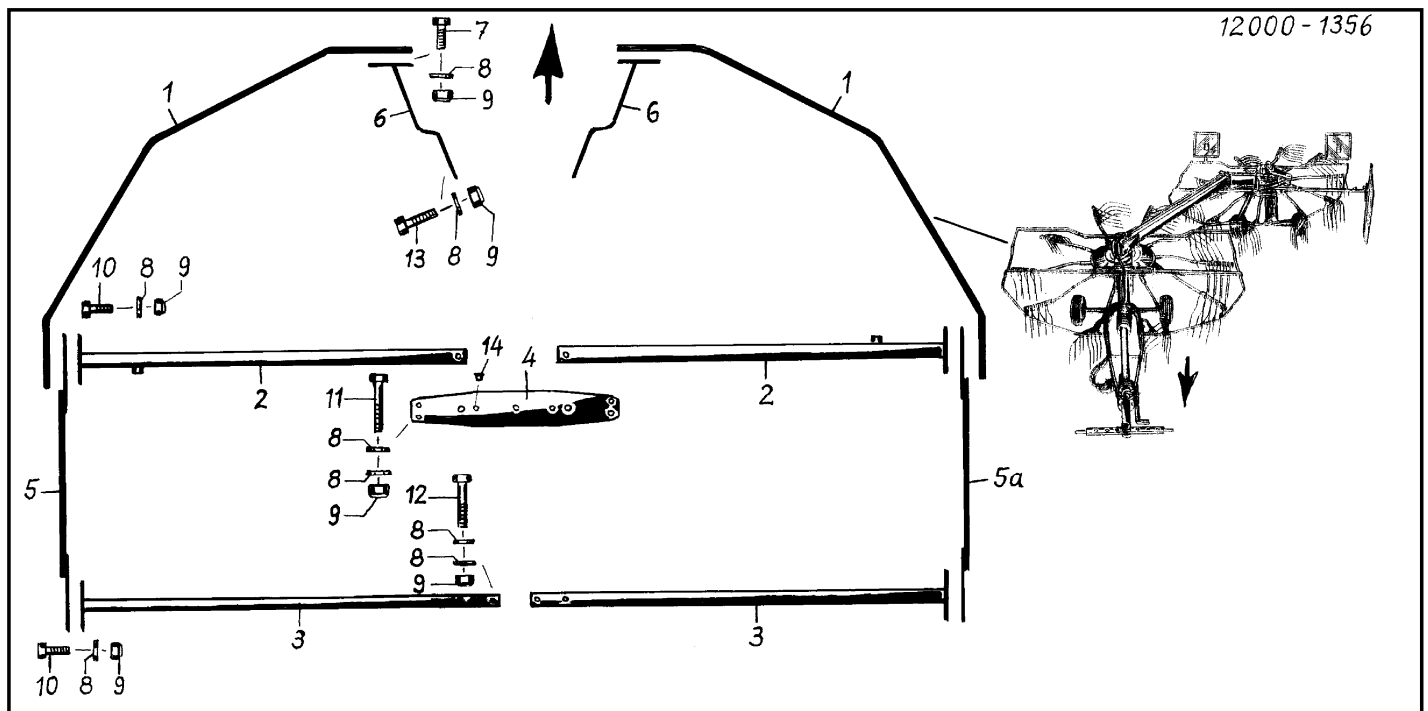


Pos	Id-Nr.	Stk.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming
-----	--------	------	--------------	-------------	-------------	----------

1299

Schutz, vorne

1	019277	0	Schutzbügel	Safety frame	Protection	Beschermbeugel	
2	019276	0	Träger	Bearer	Poutre	Drager	
3	019275	0	Träger	Bearer	Poutre	Drager	
4	019271	0	Halter	Bracket	Support	Houder	
5	019274	0	Platte	Plate	Plaque	Plaat	
6	019278	0	Distanz	Spacer	Entretoise	Vulstuk	
7	500771	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M 10x25 DIN 933 vz
8	500776	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M10x35 DIN 933 8.8 vz
9	510512	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M10 DIN985 8.8 vz
10	520616	0	Sperrkantscheibe	Stop washer	Rondelle Belleville	Kartel schijf	
11	500460	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M 10x65 DIN 931 8.8
12	500393	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M10x80 DIN931 8.8 vz
13	019288	0	Halter	Bracket	Support	Houder	
14	500774	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M10x40 DIN933 8.8 vz

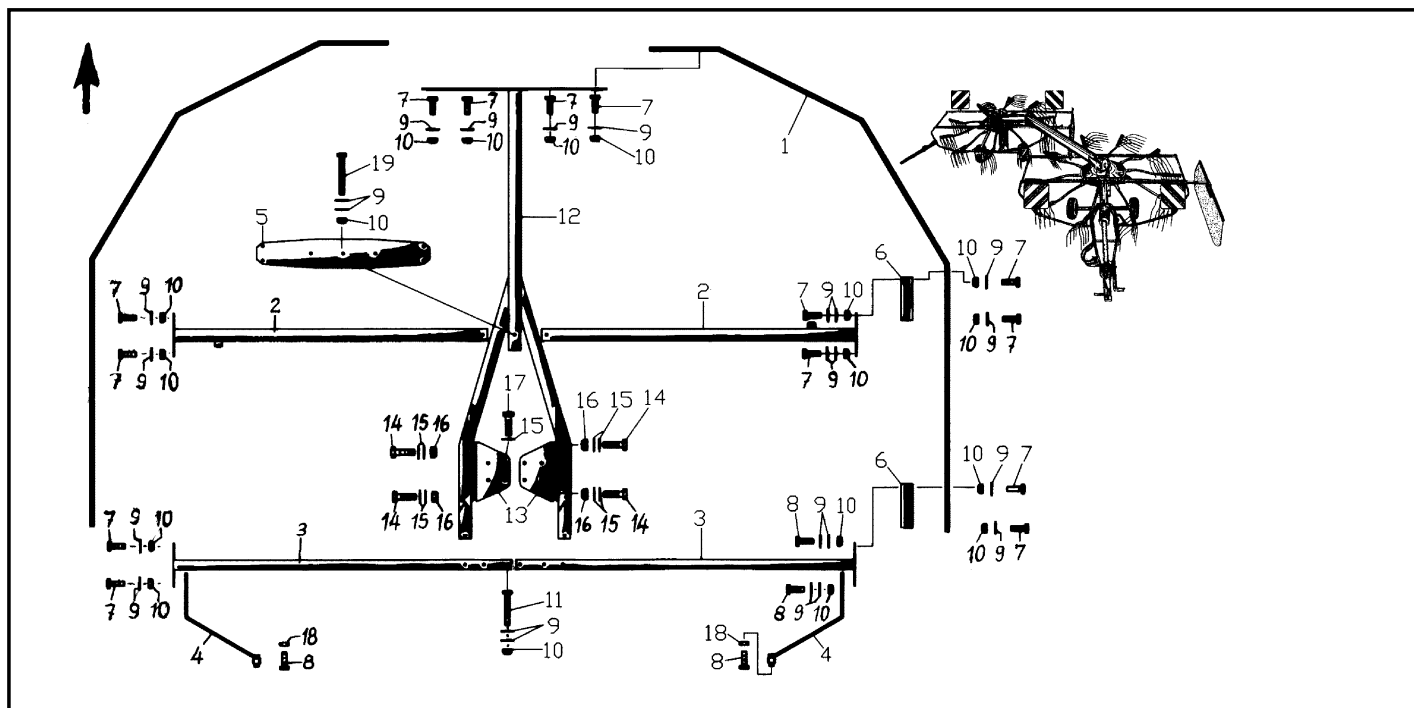


Pos	Id-Nr.	Stk.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming
-----	--------	------	--------------	-------------	-------------	----------

1632

Schutz, vorne

01	019327	0	Schutzbügel	Safety frame	Protection	Beschermbuegel	
02	019276	0	Träger	Bearer	Poutre	Drager	
03	019364	0	Träger	Bearer	Poutre	Drager	
04	019274	0	Platte	Plate	Plaque	Plaat	
05	019367	0	Schutzstrebe	Support	Etai	Steun	
05a	019368	0	Schutzstrebe	Support	Etai	Steun	
06	019288	0	Halter	Bracket	Support	Houder	
07	500771	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M 10x25 DIN 933 vz
08	520598	0	Sperrkantscheibe	Stop washer	Rondelle Belleville	Kartel schijf	SK 10B vz
09	510512	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M10 DIN985 8.8 vz
10	500776	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M10x35 DIN 933 8.8 vz
11	500393	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M10x80 DIN931 8.8 vz
12	500460	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M 10x65 DIN 931 8.8
13	500774	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M10x40 DIN933 8.8 vz
14	600569	0	Stopfen	Plug	Bouchon	Dop	

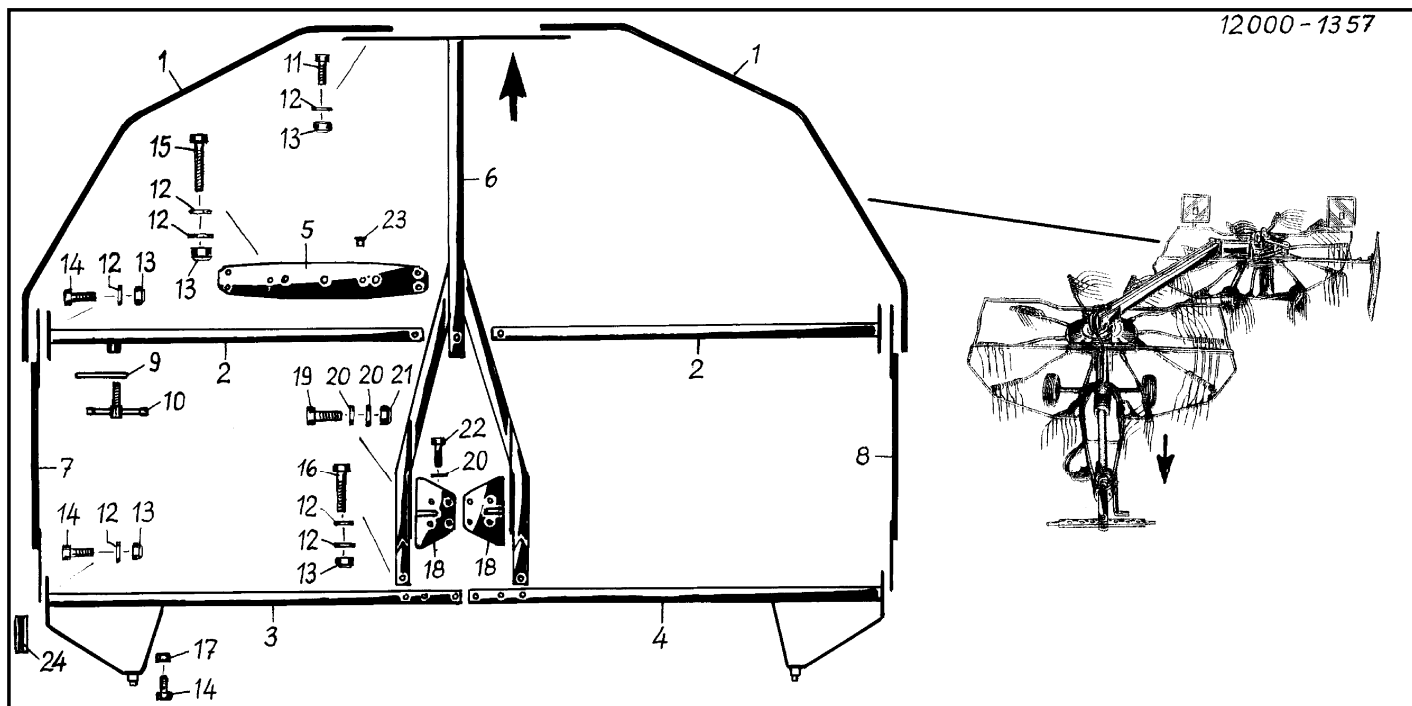


Pos Id-Nr. Stk. Beschreibung Description Désignation Benaming

1300

Schutz, hinten

1	019277	0	Schutzbügel	Safety frame	Protection	Beschermbeugel	
2	019276	0	Träger	Bearer	Poutre	Drager	
3	019275	0	Träger	Bearer	Poutre	Drager	
4	019271	0	Halter	Bracket	Support	Houder	
5	019274	0	Platte	Plate	Plaque	Plaat	
6	019278	0	Distanz	Spacer	Entretoise	Vulstuk	
7	500771	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M 10x25 DIN 933 vz
8	500776	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M10x35 DIN 933 8.8 vz
9	510512	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M10 DIN985 8.8 vz
10	520616	0	Sperrkantscheibe	Stop washer	Rondelle Belleville	Kartel schijf	
11	500460	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M 10x65 DIN 931 8.8
12	019270	0	Halter	Bracket	Support	Houder	
13	019265	0	Halter	Bracket	Support	Houder	
14	500803	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M 12x40 VZ DIN933
15	520600	0	Sperrkantscheibe	Stop washer	Rondelle Belleville	Kartel schijf	12x27x1,8 (SK12M) vz
16	510517	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M12 DIN 985 8 vz
17	500905	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M12x30 DIN933 8.8 vz
18	510227	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M 10 DIN 934 8 vz
19	500393	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M10x80 DIN931 8.8 vz

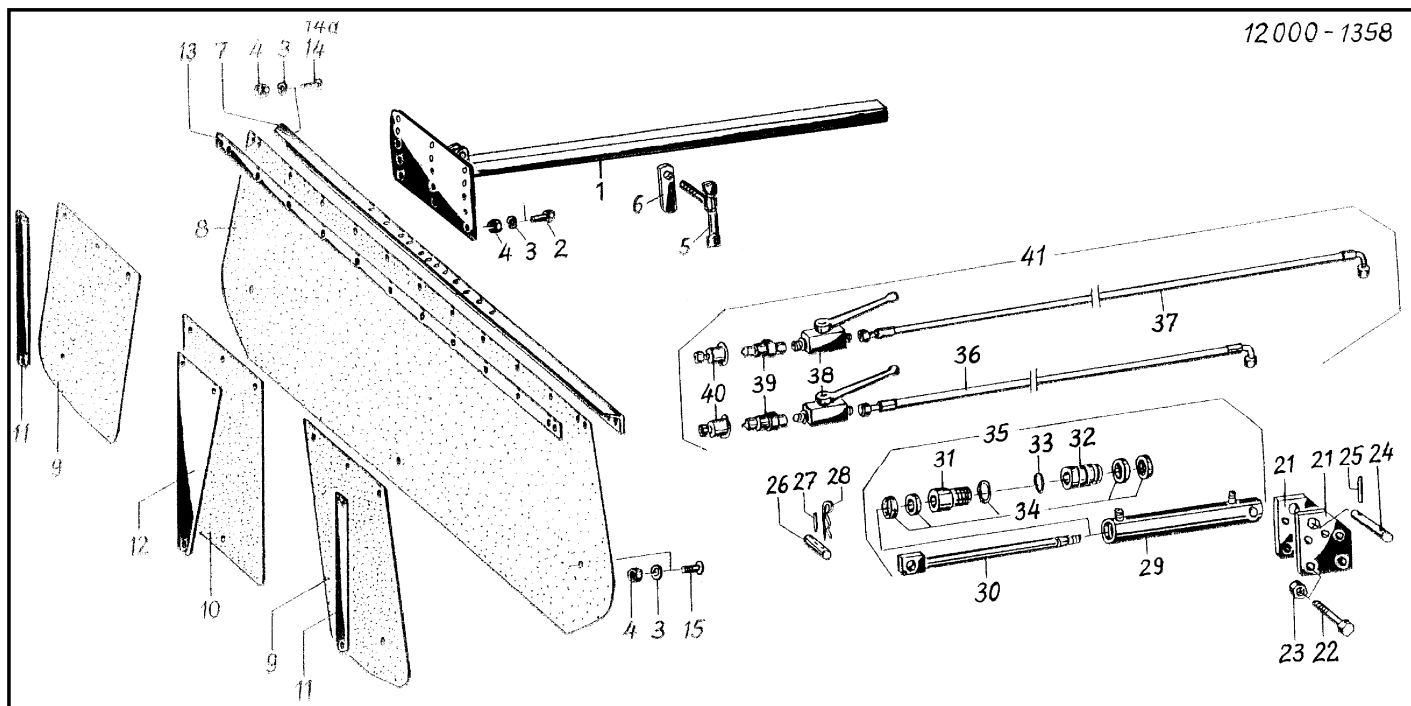


Pos	Id-Nr.	Stk.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming
-----	--------	------	--------------	-------------	-------------	----------

1633

Schutz, hinten

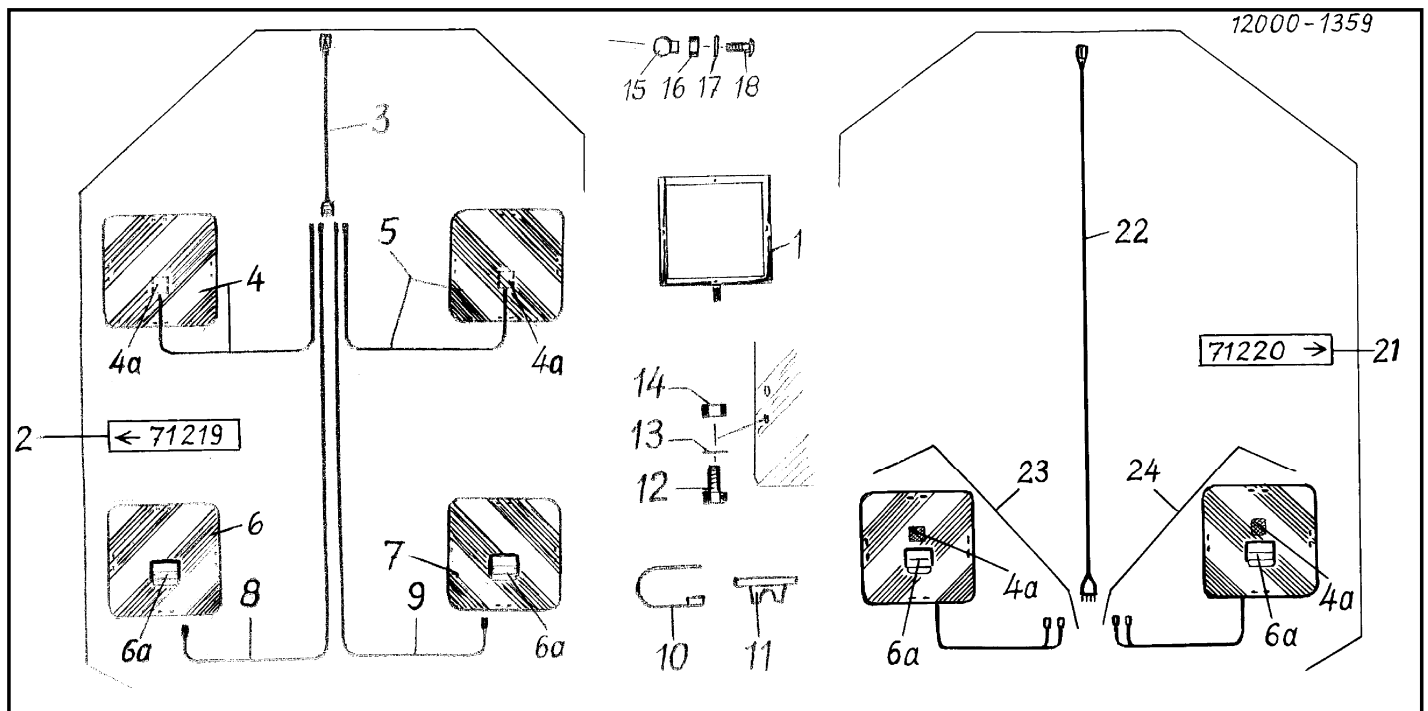
01	019327	0	Schutzbügel	Safety frame	Protection	Beschermbeugel	
02	019276	0	Träger	Bearer	Poutre	Drager	
03	019365	0	Träger	Bearer	Poutre	Drager	
04	019366	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spannhuls	
05	019274	0	Platte	Plate	Plaque	Plaat	
06	019270	0	Halter	Bracket	Support	Houder	
07	019367	0	Schutzstrebe	Support	Etai	Steun	
08	019368	0	Schutzstrebe	Support	Etai	Steun	
09	012595	0	Lasche	Tongue	Eclisse	Strip	
10	012591	0	Schraube	Bolt	Vis	Bout	
11	500771	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M 10x25 DIN 933 vz
12	520598	0	Sperrkantscheibe	Stop washer	Rondelle Belleville	Kartel schijf	SK 10B vz
13	510512	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M10 DIN985 8.8 vz
14	500776	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M10x35 DIN 933 8.8 vz
15	500393	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M10x80 DIN931 8.8 vz
16	500460	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M 10x65 DIN 931 8.8
17	510227	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M 10 DIN 934 8 vz
18	019265	0	Halter	Bracket	Support	Houder	
19	500803	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M 12x40 VZ DIN933
20	520600	0	Sperrkantscheibe	Stop washer	Rondelle Belleville	Kartel schijf	12x27x1,8 (SK12M) vz
21	510517	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M12 DIN 985 8 vz
22	500905	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M12x30 DIN933 8.8 vz
23	600569	0	Stopfen	Plug	Bouchon	Dop	
24	019278	0	Distanz	Spacer	Entretoise	Vuilstuk	



Pos	Id-Nr.	Stk.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	1634
-----	--------	------	--------------	-------------	-------------	----------	------

Schwadtuch / Hydraulische Verstellung

01	019300	0	Träger	Bearer	Poutre	Drager	
02	500749	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M8x30 DIN933 8.8
03	520532	0	Federring	Spring lock washer	Rondelle-frein	Veerring	8 DIN 128
04	510013	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M8 DIN 555
05	012591	0	Schraube	Bolt	Vis	Bout	
06	012595	0	Lasche	Tongue	Eclisse	Strip	
07	012358	0	Halter	Bracket	Support	Houder	
08	600195	0	Schwadtuch	Windrower skirt	Bache à andain	Zwadborddoek	
09	600234	0	Einlage	Stiffening plate	Enfouisseur	Plaat	
10	600235	0	Einlage	Stiffening plate	Enfouisseur	Plaat	
11	012845	0	Stütze	Support	Support	Steun	
12	012844	0	Stütze	Support	Support	Steun	
13	012359	0	Schiene	Rail	Rail	Geleider	
14	502641	0	Flachrundschaube	Panhead bolt	Vis	Bolschroef	M8x25 DIN 603 8.8
14a	502625	0	Flachrundschaube	Panhead bolt	Vis	Bolschroef	M8x20 DIN 603 8.8
15	502625	0	Flachrundschaube	Panhead bolt	Vis	Bolschroef	M8x20 DIN 603 8.8
21	016697	0	Lasche	Tongue	Eclisse	Strip	
22	500393	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M10x80 DIN931 8.8 vz
23	510512	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M10 DIN985 8.8 vz
24	016700	0	Bolzen	Pin	Axe	Pen	
25	530072	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	6x30 DIN 1481 vz
26	016696	0	Bolzen	Pin	Axe	Pen	
27	530072	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	6x30 DIN 1481 vz
28	570226	0	Federstecker	Spring clip	Goupille beta	Borgclip	4 DIN 11024 vz
29	016763	0	Zylinderrohr	Cylinder tube	Corps de vérin	Cilinderbuis	
30	016764	0	Kolbenstange	Piston rod	Tige de piston	Zuigerstang	
31	016765	0	Führungsmutter	Guide nut	Ecrou de guidage	Geleidingsmoer	
32	016766	0	Kolben	Piston	Piston	Zuiger	
33	531809	0	Runddrahtsprengring	Spring ring	Jonc d'arret	Borgring	RW 18x1,6 DIN7993
34	580497	0	Dichtungssatz	Set of seals	Jeu de Joints	Dichtingsset	016693
35	016693	0	Hydraulikzylinder	Hydr. cylinder	Vérin	Hydrauliek cilinder	1-14-95-174
36	580847	0	Hydraulikschlauch	Hydr. tube	Conduite flexible	Hydrauliekslang	
37	580848	0	Hydraulikschlauch	Hydr. tube	Conduite flexible	Hydrauliekslang	
38	580716	0	Ventil	Valve	Clapet	Ventiel	DN 10/12-LR 3/8"IGvz
39	580022	0	Kupplungsstecker	Connector	Accouplement rapide	Snelkoppeling	DN 10 / 3/8" AG
40	580020	0	Halter	Bracket	Support	Houder	DN10
41	580806	0	Hydraulikschlauch	Hydr. tube	Conduite flexible	Hydrauliekslang	



Pos Id-Nr. Stk. Beschreibung

Description

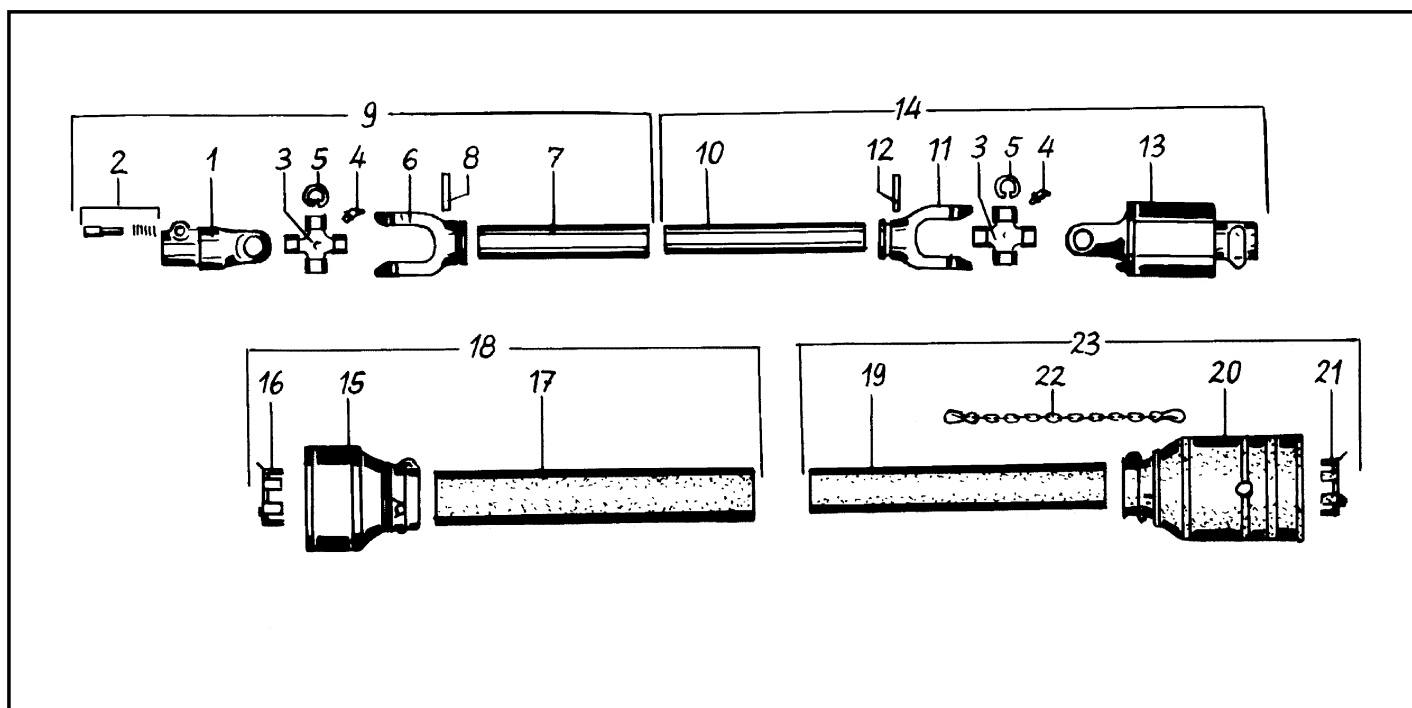
Désignation

Benaming

1635

Warntafeln / Beleuchtung

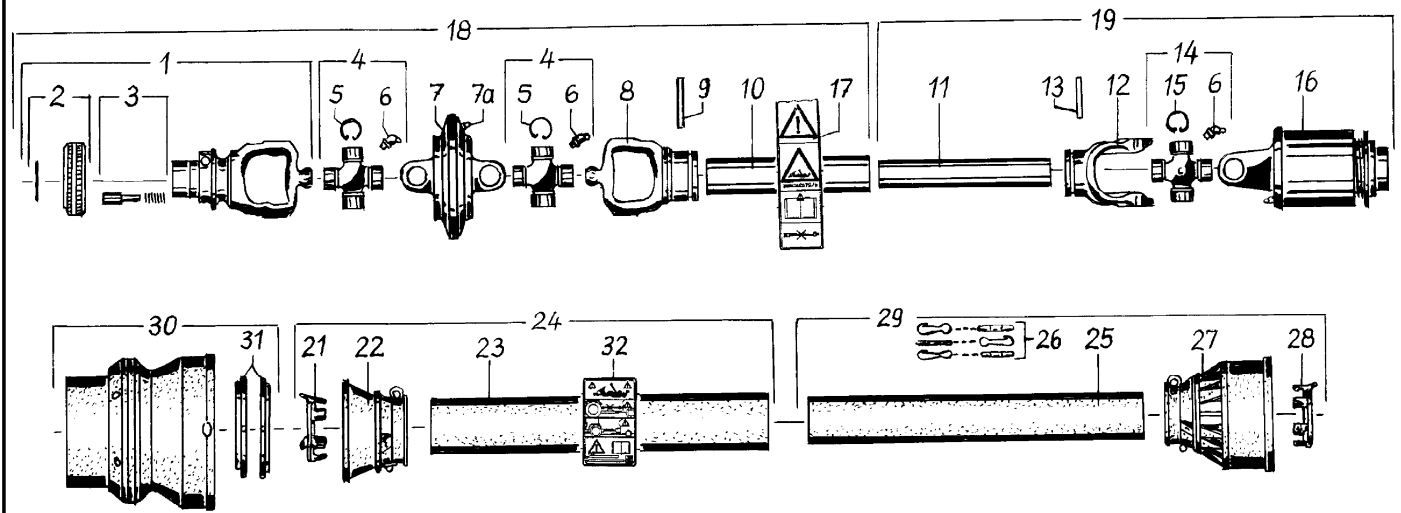
01	016656	0	Halter	Bracket	Support	Houder	
02	570491	0	Warntafel	Warning plate	Protection	Waarschuingsbord	
03	570492	0	Kabel	Cable	Cable	Kabel	2600
04	570493	0	Warntafel	Warning plate	Protection	Waarschuingsbord	
04a	570481	0	Rückstrahler	Reflector	Catadioptré	Reflector	
05	570494	0	Warntafel	Warning plate	Protection	Waarschuingsbord	
06	570495	0	Warntafel	Warning plate	Protection	Waarschuingsbord	
06a	570482	0	Rückstrahler	Reflector	Catadioptré	Reflector	
07	570496	0	Warntafel	Warning plate	Protection	Waarschuingsbord	
08	570497	0	Kabel	Cable	Cable	Kabel	7000
09	570498	0	Kabel	Cable	Cable	Kabel	7000
10	570122	0	Bindung	Bond	Collier	Binding	3,6x215
11	570489	0	Schelle	Clamp	Support	Klemstuk	H+B 50265726
12	500733	0	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Bout, zeskant	M 6x20 DIN 933 8.8
13	520019	0	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	6,4/18x1,6 DIN 9021 vz
14	510505	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M6 DIN 985 8 vz
15	570666	0	Halter	Bracket	Support	Houder	
16	510225	0	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Moer, zeskant	M 10 DIN 934 8
17	520601	0	Sperrkantscheibe	Stop washer	Rondelle Belleville	Kartel schijf	SK 8B
18	502625	0	Flachrundschrabe	Panhead bolt	Vis	Bolschroef	M8x20 DIN 603 8.8
21	570499	0	Warntafel	Warning plate	Protection	Waarschuingsbord	
22	570501	0	Kabel	Cable	Cable	Kabel	
23	570503	0	Warntafel	Warning plate	Protection	Waarschuingsbord	
24	570502	0	Warntafel	Warning plate	Protection	Waarschuingsbord	



Pos	Id-Nr.	Stk.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	1304
-----	--------	------	--------------	-------------	-------------	----------	------

Gelenkwelle 612220

1	612237	0	Aufsteckgabel	Push-fit fork	Machoire	Gaffel	507040351
2	612238	0	Schiebestift	Slide pin	Cliquet de verrouill.	Schuiipen	403000001R10
3	612239	0	Kreuzgarnitur	Univ. joint assembly	Croisillon	Kruisstuk	
4	612240	0	Schmiernippel	Grease nipple	Graisseuer	Smeernippel	348004000
5	612241	0	Sicherungsring	Securing ring	Jonc d'arret	Borgring	338017000
6	612242	0	Rillengabel	Grooved yoke	Machoire	Gaffel	204046851
7	612243	0	Profilrohr	Profile tube	Tube profilé	Profielbuis	
8	530098	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	8x60 DIN 1481
9	612244	0	Gelenkwellenhälfte	Pto-shaft section	Demi-transmission	Aftakashelft	7E141410007
10	612245	0	Profilrohr	Profile tube	Tube profilé	Profielbuis	225101270
11	612246	0	Rillengabel	Grooved yoke	Machoire	Gaffel	204046852
12	530097	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanhuls	8x55 DIN1481
13	612247	0	Kupplung	Coupling	Accouplement	Koppeling	613448019R
14	612248	0	Gelenkwellenhälfte	Pto-shaft section	Demi-transmission	Aftakashelft	811414100002
15	612249	0	Schutztopf	Protective lid	Protecteur	Beschermkap	517040030
16	612250	0	Ring	Ring	Joint torique	Ring	255040005R02
17	612251	0	Schutzrohr	Protection rail	Tube de protection	Beschermbuis	236681217
18	612252	0	Schutzhälfte	Guard section	Tube de protection	Beschermhelft	SPE4141FF
19	612253	0	Schutzrohr	Protection rail	Tube de protection	Beschermbuis	236671217
20	612254	0	Schutztopf	Protective lid	Protecteur	Beschermkap	517040060
21	612255	0	Ring	Ring	Joint torique	Ring	255040006R02
22	612256	0	Kette	Chain	Chainette	Ketting	252000001
23	612257	0	Schutzhälfte	Guard section	Tube de protection	Beschermhelft	4FI414101

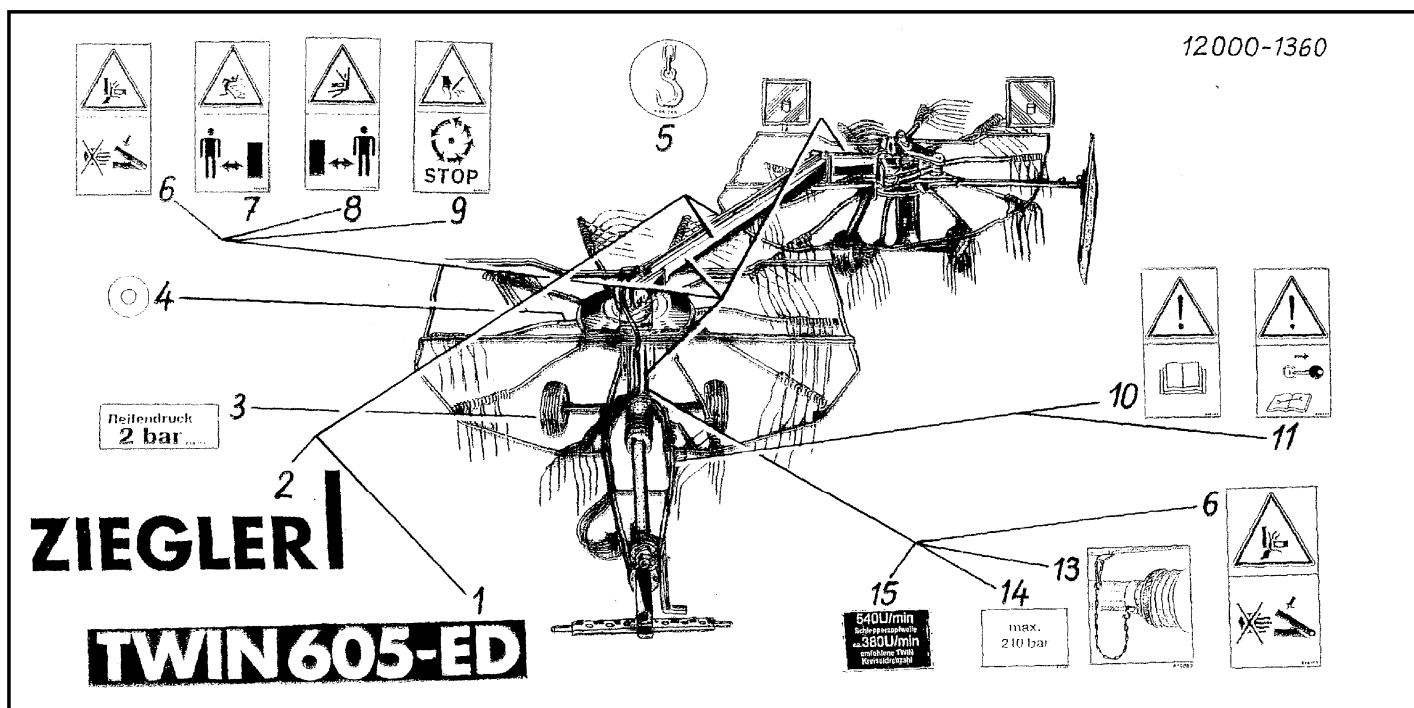


Pos	Id-Nr.	Stk.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming
-----	--------	------	--------------	-------------	-------------	----------

1793

Gelenkwelle 612271

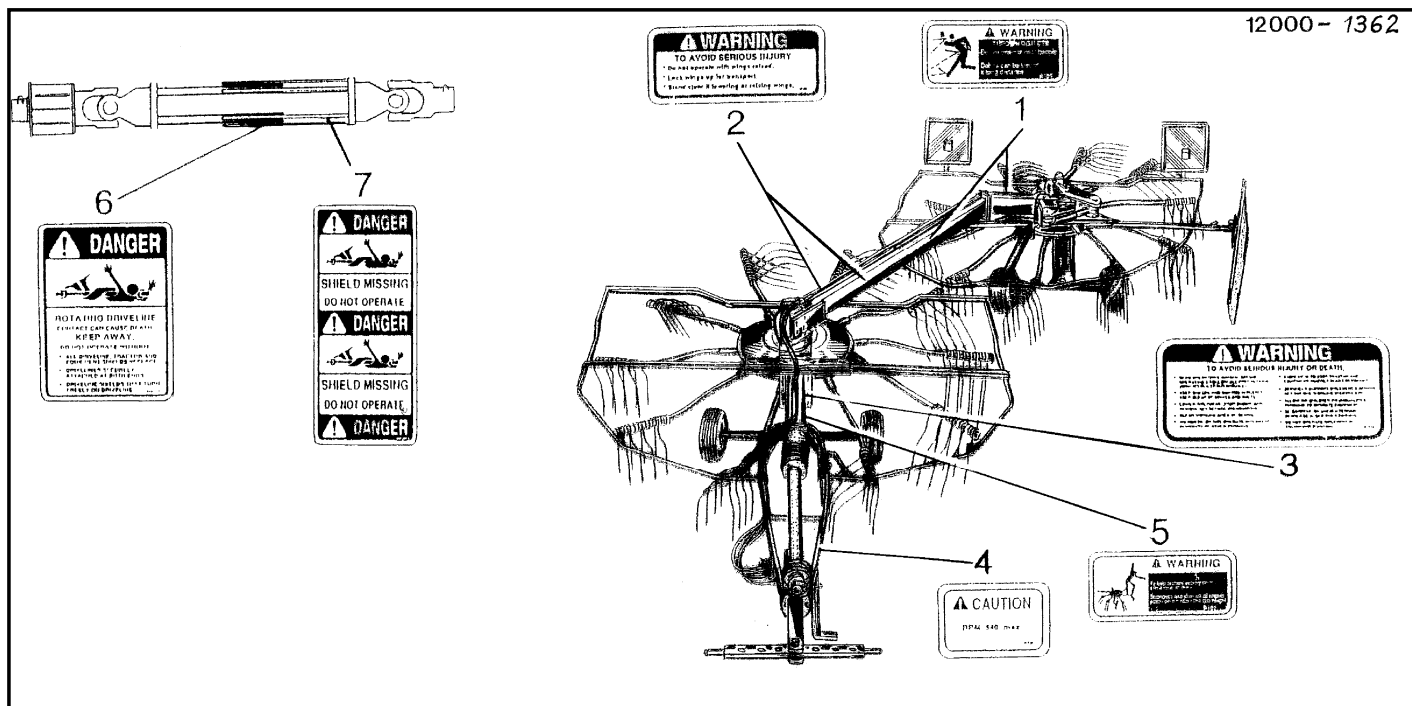
01	612279	0	Aufsteckgabel	Push-fit fork	Machoire	Gaffel	573040375
02	612280	0	Nabe	Hub	Moyeu	Naaf	412040012
03	612281	0	Schiebestift	Slide pin	Cliquet de verrouill.	Schuifpen	403000001R10
04	612282	0	Kreuzgarnitur	Univ. joint assembly	Croisillon	Kruisstuk	412040012
05	612002	0	Sicherungsring	Securing ring	Jonc d'arret	Borgring	338009000
06	612283	0	Schmiernippel	Grease nipple	Graisseuer	Smeernippel	348004000
07	612284	0	Doppelgabel	Double fork	Machoire double	Kruisstuk, dubbel	511040051
07a	612287	0	Schmiernippel	Grease nipple	Graisseuer	Smeernippel	348017000
08	612285	0	Rillengabel	Grooved yoke	Machoire	Gaffel	215046854
09	612286	0	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spannhuls	341038000R10
10	612288	0	Profilrohr	Profile tube	Tube profilé	Profielbuis	225311160
11	612289	0	Profilrohr	Profile tube	Tube profilé	Profielbuis	245101160
12	612246	0	Rillengabel	Grooved yoke	Machoire	Gaffel	204046852
13	612005	0	Spannstift	Tension pin	Goupille élastique	Spanstift	
14	612239	0	Kreuzgarnitur	Univ. joint assembly	Croisillon	Kruisstuk	
15	612241	0	Sicherungsring	Securing ring	Jonc d'arret	Borgring	338017000
16	612290	0	Kupplung	Coupling	Accouplement	Koppeling	6ME448203R
17	612291	0	Abziehbild	Decal	Décalque	Sticker	399CEE072
18	612292	0	Gelenkwellenhälfte	Pto-shaft section	Demi-transmission	Aftakashelft	7E5413100T07
19	612293	0	Gelenkwellenhälfte	Pto-shaft section	Demi-transmission	Aftakashelft	7TR413100V65
21	612294	0	Ring	Ring	Joint torique	Ring	255040005R02
22	612295	0	Schutztrichter	Protective cone	Protecteur	Beschermhuis	254040009
23	612296	0	Schutzrohr	Protection rail	Tube de protection	Beschermbuis	236681107
24	612297	0	Schutzhälfte	Guard section	Tube de protection	Beschermhelft	5FE4131E1654
25	612298	0	Schutzrohr	Protection rail	Tube de protection	Beschermbuis	236637107
26	612299	0	Haltekette	Stop chain	Chainette	Ketting	252000001R02
27	612300	0	Haltekette	Stop chain	Chainette	Ketting	517040020
28	612301	0	Ring	Ring	Joint torique	Ring	255040006R02
29	612302	0	Schutzhälfte	Guard section	Tube de protection	Beschermhelft	5FI4131FF
30	612303	0	Schutztrichter	Protective cone	Protecteur	Beschermhuis	517048001
31	612304	0	Ring	Ring	Joint torique	Ring	255040351
32	612305	0	Aufkleber	sticker	auto-collant	sticker	399CEE051



Pos	Id-Nr.	Stk.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	1637
-----	--------	------	--------------	-------------	-------------	----------	------

Abziehbilder

01	646956	0	Abziehbild	Decal	Décalque	Sticker
02	647043	0	Aufkleber	sticker	auto-collant	sticker
03	646251	0	Abziehbild	Decal	Décalque	Sticker
04	646231	0	Abziehbild	Decal	Décalque	Sticker
05	646246	0	Abziehbild	Decal	Décalque	Sticker
06	646415	0	Abziehbild	Decal	Décalque	Sticker
07	646405	0	Abziehbild	Decal	Décalque	Sticker
08	646409	0	Abziehbild	Decal	Décalque	Sticker
09	646411	0	Abziehbild	Decal	Décalque	Sticker
10	646407	0	Abziehbild	Decal	Décalque	Sticker
11	646413	0	Abziehbild	Decal	Décalque	Sticker
13	646882	0	Abziehbild	Decal	Décalque	Sticker
14	646883	0	Abziehbild	Decal	Décalque	Sticker
15	647040	0	Aufkleber	sticker	auto-collant	sticker



Pos	Id-Nr.	Stk.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming
-----	--------	------	--------------	-------------	-------------	----------

1638

Abziehbilder

01	646002	0	Abziehbild	Decal	Décalque	Sticker
02	646008	0	Abziehbild	Decal	Décalque	Sticker
03	646013	0	Abziehbild	Decal	Décalque	Sticker
04	646004	0	Abziehbild	Decal	Décalque	Sticker
05	646001	0	Abziehbild	Decal	Décalque	Sticker
06	646010	0	Abziehbild	Decal	Décalque	Sticker
07	646240	0	Abziehbild	Decal	Décalque	Sticker